Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου

2025/0241(COD)

13.7.2026

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
2354 - 2698

Σχέδιο έκθεσης
Norbert Lins
(PE787.635v01-00)

Καθορισμός των όρων εφαρμογής της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική για την περίοδο από το 2028 έως το 2034

Πρόταση κανονισμού
(COM(2025)0560 – 2025/0241(COD))

AM_Com_LegReport

Τροπολογία 2354
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Το συνολικό επίπεδο της συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης παραμένει περιορισμένο και δεν υπερβαίνει ένα αναλογικό μερίδιο των άμεσων ενισχύσεων, σύμφωνα με τον στόχο της διατήρησης του αποσυνδεδεμένου χαρακτήρα της εισοδηματικής στήριξης.

Or. en

Τροπολογία 2355
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η στήριξη αυτή περιορίζεται στα απολύτως αναγκαία για την αντιμετώπιση των εν λόγω δυσκολιών και την πρόληψη της εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής. Λαμβάνει υπόψη την ανάγκη διατήρησης ισότιμων όρων ανταγωνισμού και αποφυγής στρεβλώσεων του ανταγωνισμού εντός της εσωτερικής αγοράς.

Or. en

Τροπολογία 2356
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ή ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου, όπως ορίζεται στο παράρτημα ΙΙ.	Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ή ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου, όπως ορίζεται στο παράρτημα ΙΙ***, ή τη μορφή ετήσιων κατ' αποκοπή ενισχύσεων***.

Or. fr

Τροπολογία 2357
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ***ή*** ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου, όπως ορίζεται στο παράρτημα ΙΙ.	Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο***,*** ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου ***ή ανά ποσότητα***, όπως ορίζεται στο παράρτημα ΙΙ.

Or. pt

Τροπολογία 2358
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ή ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου***, όπως ορίζεται στο παράρτημα ΙΙ***.	Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ή ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η Επιτροπή εξήγησε ότι η συμπερίληψη του παραρτήματος ΙΙ δεν αποτελεί πρόθεση πολιτικής. Ως εκ τούτου, η αναφορά στο παράρτημα ΙΙ (καθώς και στο παράρτημα ΙΙ) θα πρέπει να διαγραφεί.

Τροπολογία 2359
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ή ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου***, *όπως ορίζεται στο παράρτημα ΙΙ***.	Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη λαμβάνει τη μορφή ετήσιας ενίσχυσης ανά επιλέξιμο εκτάριο ή ανά ζώο ή ισοδύναμο ζώου.

Or. en

Τροπολογία 2360
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η Επιτροπή επαληθεύει, στο πλαίσιο του ελέγχου συνοχής και συνέπειας των σχεδίων ΕΠΕΣ που σχετίζονται με την ΚΓΠ και υποβάλλονται προς έγκριση από τα κράτη μέλη, αν οι προτεινόμενες συνδεδεμένες ενισχύσεις:
	i) συνάδουν με την ενιαία αγορά της ΕΕ·
	ii) διασφαλίζουν ίσους όρους ανταγωνισμού·
	iii) έχουν συνέπεια με το σχετικό ενωσιακό δίκαιο και το περιβαλλοντικό κεκτημένο και αν τα τηρούν·
	iv) τηρούν την αρχή της «μη πρόκλησης

σημαντικής βλάβης».

Or. en

Τροπολογία 2361
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Για τον τομέα των μελισσοκομικών προϊόντων, τα κράτη μέλη καθορίζουν συντελεστή ισοδύναμου ζώου, με βάση τις αποικίες μελισσών (κυψέλες) που καταγράφονται, και αιτιολογούν τον υπολογισμό του στο σχέδιο της ΚΓΠ.

Or. it

Τροπολογία 2362
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η στήριξη που χορηγείται με τη μορφή ενίσχυσης ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για ενδιάμεσες καλλιέργειες οι οποίες μπορούν να χρησιμοποιηθούν συμπληρωματικά για την παραγωγή βιοκαυσίμων, μεταξύ άλλων ως δευτερεύουσες καλλιέργειες και καλλιέργειες εδαφοκάλυψης, υπό την προϋπόθεση ότι δεν δημιουργούν πρόσθετη ζήτηση για γη.

Or. pt

Τροπολογία 2363
Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για ενδιάμεσες καλλιέργειες για την παραγωγή βιοκαυσίμων, όπως εμβόλιμες καλλιέργειες και καλλιέργειες εδαφοκάλυψης, υπό την προϋπόθεση ότι η χρήση των εν λόγω ενδιάμεσων καλλιεργειών δεν προκαλεί ζήτηση για πρόσθετη γη.

Or. en

Τροπολογία 2364
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη στους τομείς του καπνού και του οίνου.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη στους τομείς του καπνού και του οίνου ***ούτε στην εκτροφή του ταύρου «toro de lidia»***.

Or. en

Τροπολογία 2365
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. ***Δεν χορηγείται στήριξη στους τομείς του καπνού και του οίνου.***	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά.

Or. en

Τροπολογία 2366
Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη ***στους τομείς του καπνού και*** του οίνου.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη ***στον τομέα*** του οίνου.

Or. en

Τροπολογία 2367
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη ***στους τομείς του καπνού και του***	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη ***στον αμπελοοινικό τομέα***.

οίνου.

Or. en

Τροπολογία 2368
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη ***στους τομείς του καπνού και του οίνου***.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά εκτάριο μπορεί να περιλαμβάνει στήριξη για δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης, αγρωστώδη και λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά. Δεν χορηγείται στήριξη ***στον αμπελοοινικό τομέα***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν μεγαλύτερη ευελιξία όταν αποφασίζουν ποιοι τομείς θα πρέπει να υποστηριχθούν.

Τροπολογία 2369
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	***διαγράφεται***

Or. it

Αιτιολόγηση

Οι συνδεδεμένες ενισχύσεις διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη διατήρηση ορισμένων στρατηγικών τομέων της ευρωπαϊκής γεωργίας, ιδίως εκείνων που είναι περισσότερο εκτεθειμένοι στην αστάθεια των τιμών της παραγωγής και των εισροών και συχνά αδύναμοι στο πλαίσιο κατανομής της διαπραγματευτικής ισχύος κατά μήκος των αλυσίδων εφοδιασμού. Αποτελούν βασικό εργαλείο για την αντιμετώπιση κυκλικών ή διαρθρωτικών κρίσεων σε επίπεδο τομέων ή περιφερειακών συστημάτων παραγωγής. Ως εκ τούτου, είναι σημαντικό να διασφαλιστεί η συνέχειά τους και μεγαλύτερη ευελιξία στη χρήση τους.

Τροπολογία 2370
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Ton Diepeveen, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2371
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Coupled support plays a fundamental role in sustaining certain strategic sectors of European agriculture, particularly those that are more exposed than others to the volatility of output and input prices and which often have little bargaining power within their supply chains. It is an indispensable tool for addressing crises of a cyclical or structural nature at sectoral level or within regional production systems. Ensuring its continuity and greater flexibility in its application – both in terms of resources and the sectors concerned – is therefore of fundamental importance, particularly for certain major arable and livestock farming systems which, in addition to having absorbed substantial reductions in direct payments in recent years, are periodically affected by crises.

Τροπολογία 2372
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Pär Holmgren

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, ***του κρέατος ταράνδου,*** των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων. ***Η στήριξη θα πρέπει να δίνει προτεραιότητα στα συστήματα βόσκησης και εκτατικής κτηνοτροφίας. Η στήριξη για τα βοοειδή και τα αιγοπρόβατα δεν υπερβαίνει το ισοδύναμο των 2,0 ΜΖΚ/εκτάριο, σύμφωνα με τον πίνακα του παραρτήματος ΙΙ του παρόντος κανονισμού, και συνάδει με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα.***

Or. en

Τροπολογία 2373
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται ***στους τομείς του*** βοείου κρέατος, ***του*** γάλακτος ***και των*** γαλακτοκομικών προϊόντων***, του*** αιγοπρόβειου κρέατος, ***των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων***.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται ***στην εκτατική κτηνοτροφία για την παραγωγή*** βοείου κρέατος, γάλακτος***,*** γαλακτοκομικών προϊόντων ***και*** αιγοπρόβειου κρέατος, ***με ανώτατο όριο τα 50 ζώα, και καταργείται σταδιακά μετά από μεταβατική περίοδο***.

Or. en

Τροπολογία 2374
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο ***ή ανά ισοδύναμο ζώου*** περιορίζεται στους τομείς ***των πουλερικών, του χοιρινού κρέατος,*** του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. ro

Τροπολογία 2375
Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου

κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	***και χοιρινού*** κρέατος***, εκτός από την εντατική κτηνοτροφία***, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. fr

Τροπολογία 2376
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος ***και των προϊόντων του***, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος ***και των προϊόντων του***, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η προσθήκη αυτή αποσκοπεί στο να καλύπτονται όχι μόνο τα «κλασικά» κύρια προϊόντα, όπως το γάλα και το κρέας, αλλά και άλλα προϊόντα, όπως το μαλλί, με στόχο την περαιτέρω στήριξη της διαφοροποίησης, καθώς και άλλες στρατηγικές, όπως η βιοοικονομία.

Τροπολογία 2377
Alexander Bernhuber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος ***και των προϊόντων του***, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος ***και***

μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	***των προϊόντων του***, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η προσθήκη αυτή αποσκοπεί στο να καλύπτονται όχι μόνο τα «κλασικά» κύρια προϊόντα, όπως το γάλα και το κρέας, αλλά και άλλα προϊόντα, όπως το μαλλί, με στόχο την περαιτέρω στήριξη της διαφοροποίησης, καθώς και άλλες στρατηγικές, όπως η βιοοικονομία.

Τροπολογία 2378
Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του ***χοιρείου και του*** βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. en

Τροπολογία 2379
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του ***χοιρείου και του*** βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν μεγαλύτερη ευελιξία όταν αποφασίζουν ποιοι τομείς θα πρέπει να υποστηριχθούν. Λόγω της μεγάλης σημασίας και των δυσκολιών του τομέα εκτροφής χοίρων (δυσκολίες που σχετίζονται με την αφρικανική πανώλη των χοίρων), ο τομέας θα πρέπει να συμπεριληφθεί στον κατάλογο των τομέων που μπορούν να καλυφθούν από συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη.

Τροπολογία 2380
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.	Η στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο περιορίζεται στους τομείς του ***χοιρείου και του*** βοείου κρέατος, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, του αιγοπρόβειου κρέατος, των προϊόντων μελισσοκομίας και των μεταξοσκωλήκων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Θα πρέπει να παρέχεται επαρκής ευελιξία ώστε να καθίσταται δυνατός ο προσδιορισμός των τομέων που απαιτούν στοχευμένη στήριξη, λαμβανομένων υπόψη των εθνικών και περιφερειακών αναγκών. Δεδομένης της οικονομικής και κοινωνικής σημασίας τους, καθώς και συγκεκριμένων προκλήσεων, όπως η αφρικανική πανώλη των χοίρων στον τομέα του χοιρείου κρέατος, ο καπνός και το χοίρειο κρέας θα πρέπει να συμπεριληφθούν στους τομείς που είναι επιλέξιμοι για συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη.

Τροπολογία 2381
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Cristina Guarda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η συνδεδεμένη στήριξη που χορηγείται για το ζωικό κεφάλαιο συνάδει με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα (ΟΠΥ), τη νομοθεσία για την υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων και τα σχετικά όρια εκπομπών, ώστε να μην υπερβαίνει τα εξής:
	i) τα 2 ΜΖΚ/εκτάριο ή
	ii) τα 170 kgN/ha σύμφωνα με την οδηγία για τη νιτρορύπανση ή τα σχετικά όρια στην ΟΠΥ, συμπεριλαμβανομένης της οδηγίας για το πόσιμο νερό, ή
	iii) τη φέρουσα ικανότητα του οικοσυστήματος βοσκής και, εφόσον υποστηρίζεται από αιτιολογημένους υπολογισμούς που παρέχονται από το κράτος μέλος στο τμήμα για την ΚΓΠ του οικείου σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, συμπεριλαμβανομένης ικανότητας το ποσοστό των ζωοτροφών που προέρχονται από την ίδια την εκμετάλλευση να ανέρχεται τουλάχιστον στο 70 %.
	Εάν το κράτος μέλος στραφεί στην επιλογή γ), οι υπολογισμοί της φέρουσας ικανότητας βασίζονται στην κατάσταση της ποιότητας των υδάτων, συμπεριλαμβανομένων των επιφανειακών και των υπόγειων υδάτων και του πόσιμου νερού, στους σχετικούς ποσοτικούς προσδιορισμούς των εκπομπών στον αέρα και στα ύδατα, στις ροές θρεπτικών ουσιών και στην παραγωγικότητα των διαθέσιμων βοσκοτόπων ή εκτάσεων χορτονομής. Οι εν λόγω υπολογισμοί αξιολογούνται από την Επιτροπή στο στάδιο της επαλήθευσης της συνοχής και της συνέπειας πριν από την έκδοση συστάσεων στο πλαίσιο της ΚΓΠ σύμφωνα με το άρθρο 2 του παρόντος κανονισμού και το άρθρο 23 παράγραφος 1 του κανονισμού για τα σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων

(ΕΠΕΣ), ή, εφόσον το σχέδιο κριθεί κατάλληλο, πριν από τη δημοσίευσή του με τη μορφή εκτελεστικής πράξης σύμφωνα με το άρθρο 22 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ.

Or. en

Τροπολογία 2382
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Όταν ένα κράτος μέλος χορηγεί εισοδηματική στήριξη για ψυχανθή, υποχρεούται να διαθέτει τουλάχιστον το 60 % του εν λόγω κονδυλίου σε καλλιέργειες που προορίζονται για άμεση κατανάλωση από τον άνθρωπο. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν τη διαφάνεια των τιμών παραγωγού μέσω υποχρεωτικής εβδομαδιαίας διαβίβασης δεδομένων στο Ευρωπαϊκό Παρατηρητήριο των Αγορών, προκειμένου να αποφευχθεί το ενδεχόμενο οι αγοραστές επόμενου σταδίου να κατασχέσουν αδικαιολόγητα την εν λόγω ενίσχυση.

Or. fr

Αιτιολόγηση

Η Ευρωπαϊκή Ένωση εξακολουθεί να εξαρτάται από τις εισαγωγές σόγιας για ζωοτροφές, εξάρτηση την οποία τείνει να ενισχύει η τρέχουσα συνδεδεμένη στήριξη. Επιπλέον, οι ενισχύσεις μπορούν να απορροφηθούν εν μέρει από τους αγοραστές μέσω χαμηλότερων τιμών, γεγονός που αναδεικνύει τη σημασία της διαφάνειας της αγοράς. Τέλος, η ανάπτυξη ψυχανθών για άμεση κατανάλωση από τον άνθρωπο προσφέρει γενικά πιο επικερδείς αγορές για τις γεωργικές εκμεταλλεύσεις.

Τροπολογία 2383
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Δεν χορηγούνται συνδεδεμένες ενισχύσεις που αφορούν το ζωικό κεφάλαιο για εγκαταστάσεις εντατικής κτηνοτροφίας ή βιομηχανοποιημένης εκτροφής ζώων.

Or. en

Τροπολογία 2384
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Ana Miranda Paz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1 – εδάφιο 5 γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Δεν χορηγούνται συνδεδεμένες ενισχύσεις για ταύρους που προορίζονται για θανατηφόρες ταυρομαχίες (corrida ή tauromachia).

Or. en

Τροπολογία 2385
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Cristina Guarda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.	2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, ***την καλή διαβίωση των ζώων και τις αγροοικολογικές ανάγκες,*** βάσει

	αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων***, περιορίζεται σε μέγιστο ποσό που καθορίζεται από τα κράτη μέλη για την αποφυγή της χρηματοδότησης της συγκέντρωσης και της εντατικής γεωργίας, και δεν παρέχει κίνητρα για αύξηση του αριθμού των ζώων ή της πυκνότητας των ζώων πέραν της φέρουσας ικανότητας των βοσκοτόπων και των κτηνοτροφικών εκτάσεων που συνδέονται με αυτήν και παραμένει σύμφωνη με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα (ΟΠΥ)***.

Or. en

Τροπολογία 2386
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.	2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων. ***Τα κριτήρια αυτά τηρούν τις αρχές της ισότητας και της δικαιοσύνης και δεν μπορούν να αποκλείουν, λόγω της φύσης ή του νόμιμου σκοπού της παραγωγής ή λόγω της χρησιμοποιούμενης φυλής, γεωργική ή ζωική παραγωγή που πληροί τους ισχύοντες όρους επιλεξιμότητας και τις υποχρεωτικές απαιτήσεις.***

Or. es

Τροπολογία 2387
Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.	2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων***, και δεν παρέχει κίνητρα για παραγωγή, αριθμό ζώων ή πυκνότητα ζωικού πληθυσμού που υπερβαίνουν τα περιβαλλοντικώς βιώσιμα επίπεδα***.

Or. en

Τροπολογία 2388
Jérémy Decerle, Benoit Cassart, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.	2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων. ***Στην περίπτωση των καλλιεργειών ψυχανθών, τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να αποδείξουν τις δυσκολίες που αντιμετωπίζει ο τομέας.***

Or. en

Τροπολογία 2389
Asger Christensen, Emma Wiesner, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει	2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες ***ή αντιμετωπίζει***

αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.	***γεωργοπεριβαλλοντικά ή κλιματικά προβλήματα***, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Θα πρέπει επίσης να είναι σε θέση να χορηγεί συνδεδεμένη στήριξη με βάση την ανάγκη αντιμετώπισης γεωργοπεριβαλλοντικών ή κλιματικών προβλημάτων.

Τροπολογία 2390
Barry Cowen, Asger Christensen, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.	2. Η στήριξη που αναφέρεται στην παράγραφο 1 ***προάγει την ανταγωνιστικότητα και*** καλύπτει πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων.

Or. en

Τροπολογία 2391
Benoit Cassart, Christine Singer, Jérémy Decerle, Ciaran Mullooly, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο της παρούσας παραγράφου, τα κράτη μέλη εξαιρούνται από την υποχρέωση να αποδεικνύουν τις δυσκολίες που αντιμετωπίζουν σε σχέση με τις πρωτεϊνούχες καλλιέργειες.

Or. en

Τροπολογία 2392
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη δεν χορηγείται όταν οδηγεί σε στρεβλώσεις του ανταγωνισμού ή έχει αρνητικές επιπτώσεις στη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς.
	Τα κράτη μέλη, η Επιτροπή και το Συμβούλιο διασφαλίζουν ότι κάθε τέτοια στήριξη συνάδει με τη διατήρηση ισότιμων όρων ανταγωνισμού εντός της Ένωσης.

Or. en

Τροπολογία 2393
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. fr

Τροπολογία 2394
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. fr

Τροπολογία 2395
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. ro

Τροπολογία 2396
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως	***διαγράφεται***

ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.

Or. pt

Τροπολογία 2397
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. it

Αιτιολόγηση

Η διάταξη αυτή δεν συνάδει με τους στόχους της συνδεδεμένης στήριξης, θέτοντας περιβαλλοντικούς στόχους που υπερβαίνουν τη φύση της ίδιας της στήριξης. Επιπλέον, στις ευπρόσβλητες στη νιτρορύπανση ζώνες, το όριο διασποράς των 170 kg αζώτου ανά εκτάριο αντιπροσωπεύει ταυτοχρόνως όριο στον αριθμό των MZK, που αντιστοιχεί σε περίπου 2 MZK ανά εκτάριο.

Τροπολογία 2398
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Ton Diepeveen, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2399
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2400
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια	***διαγράφεται***

μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.

Or. en

Τροπολογία 2401
Luis-Vicenţiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2402
Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2403
Wouter Beke, Pascal Arimont

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2404
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Η διάταξη αυτή δεν συνάδει με τους στόχους της συνδεδεμένης στήριξης, καθώς επιβάλλει περιβαλλοντικούς στόχους που υπερβαίνουν τη φύση της στήριξης αυτής. Επιπλέον, στις ευπρόσβλητες στη νιτρορύπανση ζώνες, το ίδιο όριο διασποράς των 170 kg αζώτου ανά εκτάριο αντιπροσωπεύει όριο στον αριθμό των MZK, το οποίο ανέρχεται σε περίπου 2 MZK ανά εκτάριο.

Τροπολογία 2405
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις ***περιβαλλοντικές*** επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια*** μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ***για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη ***διασφαλίζουν ότι η στήριξη αυτή δεν οδηγεί σε εντατικοποίηση της παραγωγής και*** λαμβάνουν υπόψη τις επιπτώσεις ***στο περιβάλλον, την υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων, συμπεριλαμβανομένων των επιπτώσεων στο κλίμα, τα ύδατα, το έδαφος, την ποιότητα του αέρα και τη βιοποικιλότητα, με τον καθορισμό*** μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ***2 ΜΖΚ/εκτάριο και με την προώθηση συστημάτων παραγωγής που ασκούν χαμηλότερη περιβαλλοντική πίεση, όπως τα εκτατικά συστήματα και τα συστήματα που βασίζονται σε βοσκοτόπους.*** ***Τα κράτη μέλη αποδεικνύουν, στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ, τον τρόπο με τον οποίο η στήριξη αυτή αποτρέπει την εντατικοποίηση της παραγωγής, καθώς και την αύξηση της πυκνότητας του ζωικού κεφαλαίου και τις συναφείς περιβαλλοντικές πιέσεις. Τα κράτη μέλη καθορίζουν μέγιστα κριτήρια σε άλλες παραμέτρους της ποιότητας των υδάτων, συμπεριλαμβανομένων άλλων μακροθρεπτικών ουσιών, φαρμακευτικών προϊόντων, φυτοφαρμάκων/κτηνιατρικών θεραπειών και αντιμικροβιακών ουσιών, διασφαλίζοντας τη συμμόρφωση με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα (ΟΠΥ)***. ***Η Επιτροπή διασφαλίζει, κατά το στάδιο επαλήθευσης του σχετικού με την ΚΓΠ μέρους των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, ότι, με βάση τις πληροφορίες που***

υποβάλλονται από το κράτος μέλος, η δράση θα είναι επαρκής για τη διασφάλιση της συμμόρφωσης με την αρχή της μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης.

Or. en

Τροπολογία 2406
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***,*** ***μεταξύ άλλων καθορίζοντας*** κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ***για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις ***και την καλή διαβίωση των ζώων, συμπεριλαμβανομένων των εκπομπών μεθανίου. Καθορίζουν επίσης*** κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ***που δεν υπερβαίνει τα 2 GV/ha και ελάχιστο αριθμό ημερών πρόσβασης σε υπαίθριους χώρους ανά ζώο ετησίως***. ***Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν επίσης ότι η στήριξη αυτή δεν οδηγεί σε εντατικοποίηση της παραγωγής.***

Or. de

Τροπολογία 2407
Arno Bausemer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. ***Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας,*** τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***,***	4. Τα κράτη μέλη ***μπορούν να*** λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις ***σύμφωνα με τις εθνικές συνθήκες***.

μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα συστήματα ζωικής παραγωγής διαφέρουν σημαντικά μεταξύ των χωρών της Ένωσης. Τα κράτη μέλη είναι τα πλέον κατάλληλα να καθορίσουν κατάλληλα μέτρα για την αντιμετώπιση των περιβαλλοντικών προκλήσεων σύμφωνα με τις εθνικές και περιφερειακές συνθήκες, διατηρώντας παράλληλα τη βιωσιμότητα της κτηνοτροφίας.

Τροπολογία 2408
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ***ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση*** ζώνες.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις ***και την καλή διαβίωση των ζώων***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για ***όλες*** τις ζώνες ***και δίνοντας προτεραιότητα στα εκτατικά συστήματα που χαρακτηρίζονται από υψηλότερα πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων***.

Or. en

Τροπολογία 2409
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως

ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις ***περιβαλλοντικές*** επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας*** κριτήρια ***μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη ***την απασχολησιμότητα και*** τις ***κοινωνικοοικονομικές*** επιπτώσεις ***που έχουν οι εν λόγω τομείς στις αγροτικές περιοχές. Η ενίσχυση αυτή πρέπει να εφαρμόζεται σύμφωνα με τα*** κριτήρια ***διοικητικής απλούστευσης της Ευρωπαϊκής Επιτροπής***.
	Or. es

Τροπολογία 2410
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις.
	Or. en

Αιτιολόγηση

Η συνδεδεμένη στήριξη μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την αποζημίωση των γεωργών για εξωτερικές πιέσεις που επηρεάζουν αρνητικά την κτηνοτροφία, όπως οι ζημίες που προκαλούνται από επιθέσεις λύκων ή οι επιπτώσεις ασθενειών των ζώων, όπως ο καταρροϊκός πυρετός των προβάτων. Ο στόχος δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να είναι η επιδότηση της παραγωγής. Ως εκ τούτου, η απαίτηση από τα κράτη μέλη να καθορίσουν ένα κριτήριο μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου δεν είναι συναφής με τον στόχο της στήριξης και θα μπορούσε να περιορίσει αδικαιολόγητα την ικανότητα των κρατών μελών να σχεδιάζουν στοχευμένα μέτρα για την αντιμετώπιση συγκεκριμένων τομεακών προκλήσεων.

Τροπολογία 2411
Jessika van Leeuwen, Sander Smit, Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις.

Or. en

Τροπολογία 2412
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις.

Or. en

Τροπολογία 2413
Tomáš Kubín, Barbara Bonte, Valérie Deloge, Gilles Pennelle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της

κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις.

Or. en

Τροπολογία 2414
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη θα πρέπει να διαθέτουν μεγαλύτερη ευελιξία κατά τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τον τρόπο προσέγγισης των περιβαλλοντικών επιπτώσεων.

Τροπολογία 2415
Camilla Laureti, Annalisa Corrado

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις,	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις,

μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ***για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.

συμπεριλαμβανομένων των επιπτώσεων στο κλίμα, στα ύδατα, στο έδαφος, στην ποιότητα του αέρα και τη βιοποικιλότητα, καθώς και των επιπτώσεων στην καλή διαβίωση των ζώων, και θέτουν αντίστοιχα αντικειμενικά και μετρήσιμα κριτήρια, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου.

Or. en

Τροπολογία 2416
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη ***λαμβάνουν υπόψη τις*** περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ***για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες***.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη ***διασφαλίζουν, μέσω του καθορισμού πρόσθετων κανόνων στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ, ότι οι αρνητικές*** περιβαλλοντικές επιπτώσεις ***αποτρέπονται***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου.

Or. en

Αιτιολόγηση

Ως εκ τούτου, πρέπει να προλαμβάνονται οι αρνητικές επιπτώσεις, οι οποίες δεν πρέπει να λαμβάνονται υπόψη.

Τροπολογία 2417
Stefano Bonaccini

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***,*** ***μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου*** για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.

Or. en

Τροπολογία 2418
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Camilla Laureti, Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις ***και τις επιπτώσεις στην καλή διαβίωση των ζώων***, μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.

Or. en

Τροπολογία 2419
Barry Cowen, Asger Christensen, Emma Wiesner, Christine Singer, Elsi Katainen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις***,***	4. Για τη στήριξη που χορηγείται ως ενίσχυση ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις ***και***

μεταξύ άλλων καθορίζοντας κριτήρια μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου για τις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.	***παρέχουν στοχευμένη στήριξη σε βιώσιμα συστήματα κτηνοτροφίας.***

Or. en

Αιτιολόγηση

Ο περιορισμός των περιβαλλοντικών κριτηρίων στη μέγιστη πυκνότητα ζωικού κεφαλαίου στις ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες είναι υπερβολικά στενός, δεδομένου ότι ο χαρακτηρισμός των ευπρόσβλητων σε νιτρορύπανση ζωνών ποικίλλει σημαντικά μεταξύ των κρατών μελών και, σε ορισμένες περιπτώσεις, καλύπτει ολόκληρη την εθνική επικράτεια. Η στόχευση της στήριξης σε βιώσιμα κτηνοτροφικά συστήματα ανταμείβει πιο άμεσα τις περιβαλλοντικές επιδόσεις, ανεξάρτητα από τον τρόπο με τον οποίο έχουν οριοθετηθεί σε εθνικό επίπεδο οι ευπρόσβλητες σε νιτρορύπανση ζώνες.

Τροπολογία 2420
Εμμανουήλ Κεφαλογιάννης

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 – περίπτωση 1 (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	– Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 12 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά τρεις ποσοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 12 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου, γεωργικές περιοχές που αντιμετωπίζουν μόνιμα φυσικά ή άλλα ειδικά ανά περιοχή μειονεκτήματα, συμπεριλαμβανομένων

των ορεινών περιοχών, των νησιών, των περιοχών που πλήττονται από λειψυδρία ή υψηλό κίνδυνο απερήμωσης ή των περιοχών που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής γης ή των γεωργικών περιοχών που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές, που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Τροπολογία 2421
Pekka Toveri

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο β), περιορίζεται στο 20 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), δ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 20 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή

γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ: τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: προστίθεται στοιχείο «δ)»

Τροπολογία 2422
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη χορηγείται ανά επιλέξιμο εκτάριο για να διασφαλίζεται η ομοιόμορφη εφαρμογή και να αποφεύγεται η γραφειοκρατία.

Or. en

Τροπολογία 2423
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Η συνδεδεμένη στήριξη που

χορηγείται για το ζωικό κεφάλαιο και προτείνεται στο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων σύμφωνα με το άρθρο 22 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ επαληθεύεται από την Επιτροπή πριν από την έκδοση των συστάσεων που αναφέρονται στο άρθρο 2 του παρόντος κανονισμού και στο άρθρο 23 παράγραφος 1 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ, ώστε να διασφαλίζεται ότι η συνδεδεμένη στήριξη:

i) δεν δημιουργεί πρόσθετες δαπάνες λόγω εξωτερικών παραγόντων, ιδίως για την αντιμετώπιση της ρύπανσης η οποία προκαλείται από δραστηριότητες που χρηματοδοτούνται από ένα τμήμα του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, μέσω της χρήσης κονδυλίων σε άλλο τμήμα του·

ii) δεν δημιουργεί άνισους όρους ανταγωνισμού ούτε διαταράσσει την ενιαία αγορά.

Όταν τα κριτήρια αυτά δεν πληρούνται, περιλαμβάνονται στις συστάσεις σχετικά με την ΚΓΠ οι οποίες αναφέρονται στο άρθρο 2 του παρόντος κανονισμού και παρέχουν καθοδήγηση για το σχέδιο, προκειμένου να επιλυθεί το ζήτημα πριν από την υποβολή της πρότασης εκτελεστικής πράξης για το εθνικό σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων.

Τα κράτη μέλη και η Επιτροπή, σύμφωνα με τη διαδικασία που αναφέρεται στο άρθρο 2 του εν λόγω κανονισμού και με τα άρθρα 21-23 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ, καθορίζουν όρους για τη χορήγηση συνδεδεμένων ενισχύσεων, ώστε να εξασφαλιστεί η δημοσιονομική αποδοτικότητα, συμπεριλαμβανομένων των μέγιστων πυκνοτήτων εκτροφής, των μέγιστων επιπέδων αζώτου, φωσφόρου και άλλων μακροθρεπτικών ουσιών, των προτύπων ποιότητας των υδάτων, ιδίως για το πόσιμο νερό, των αντιμικροβιακών ουσιών και της αντιμικροβιακής αντοχής, και να διασφαλιστεί ότι οι συνδεδεμένες

ενισχύσεις συμμορφώνονται γενικά με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα (ΟΠΥ) και το όριο των 170 kg/N/ha της οδηγίας για τη νιτρορύπανση και με την οδηγία για το πόσιμο νερό, καθώς και με τα εθνικά ανώτατα όρια εκπομπών και τα πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων·

Or. en

Τροπολογία 2424
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 15 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 15 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες και ορεινές περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Τα συστήματα ορεινής γεωργίας, συμπεριλαμβανομένης της γαλακτοπαραγωγής, της ζωικής παραγωγής, των συστημάτων βόσκησης και των συστημάτων παραγωγής σε χορτολιβαδικές εκτάσεις, θεωρούνται

τομείς ιδιαίτερης οικονομικής, κοινωνικής και περιβαλλοντικής σημασίας. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη στα εν λόγω συστήματα. Το επίπεδο της συνδεδεμένης στήριξης είναι κατά 50 % υψηλότερο από τη στήριξη που χορηγείται σε συγκρίσιμα συστήματα παραγωγής εκτός ορεινών περιοχών. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Τροπολογία 2425
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού αυτού, περιορίζεται στο 20 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 20 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές

εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Κατά παρέκκλιση από το ανωτέρω εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να επιλέξουν να χρησιμοποιήσουν έως εκατομμύρια EUR ετησίως για τη χρηματοδότηση της συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης.

Or. en

Τροπολογία 2426
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Κατά την κατάρτιση του οικείου σχεδίου ΕΠΣΚΓΠ, τα κράτη μέλη μπορούν να δεσμεύουν έως και το 50 % του χρηματοδοτικού κονδυλίου για τη συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη που αναφέρεται στο παρόν άρθρο για τομεακό κονδύλιο ευελιξίας. Το κονδύλιο αυτό κατανέμεται ετησίως μεταξύ των επιλέξιμων τομέων βάσει της οικονομικής τους κατάστασης και των ειδικών αναγκών τους κατά τη διάρκεια του σχετικού οικονομικού έτους.
	Η ετήσια κατανομή βασίζεται σε αντικειμενικά, διαφανή και αμερόληπτα κριτήρια, ιδίως μεταβολές των γεωργικών εισοδημάτων, διαταραχές της αγοράς, μεταβολές του κόστους

παραγωγής ή οποιονδήποτε άλλο σχετικό δείκτη που αντικατοπτρίζει τις οικονομικές δυσκολίες που αντιμετωπίζουν οι σχετικοί τομείς.

Τα κράτη μέλη καθορίζουν στο οικείο σχέδιο ΕΠΣΚΓΠ τις ρυθμίσεις διακυβέρνησης, τους δείκτες και τη μεθοδολογία που χρησιμοποιούνται για τον καθορισμό της εν λόγω ετήσιας κατανομής. Η κατανομή του κονδυλίου τομεακής ευελιξίας δεν οδηγεί σε υπέρβαση του ανώτατου ορίου συνδεδεμένης στήριξης που ορίζεται στην παράγραφο 4α.

Or. fr

Τροπολογία 2427
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού αυτού, περιορίζεται στο 30 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο εθνικό και περιφερειακό σχέδιο στο πλαίσιο της ΚΓΠ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 30 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές

εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις περιοχές με φυσικούς ή άλλους ειδικούς περιορισμούς, καθώς και στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ: προστίθενται στην παράγραφο 1 οι φράσεις «συμπεριλαμβανομένων των πρωτεϊνούχων καλλιεργειών» και «τα κράτη μέλη δεν υποχρεούνται να αποδείξουν τις δυσκολίες που αντιμετωπίζουν σε σχέση με τις πρωτεϊνούχες καλλιέργειες». Επιπλέον, το ποσοστό της χρηματοδοτικής κατανομής για τη συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη τροποποιείται σε 30 %.

Τροπολογία 2428
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού αυτού, περιορίζεται στο 20 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση

	ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 20 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ, καμία αλλαγή

Τροπολογία 2429
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού αυτού, περιορίζεται στο 20 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση

	ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 20 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ

Τροπολογία 2430
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 23 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 7 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση

ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 23 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.

Or. en

Τροπολογία 2431
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β), δεν υπερβαίνει το 20 % της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 ποσοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 20 % κατανέμεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν φυτική και ζωική παραγωγή, ευάλωτους

τομείς της κτηνοτροφίας, στη μελισσοκομία, σε αποξηραμένα φρούτα, ηλίανθο, ελαιώνες σε περιοχές που αντιμετωπίζουν φυσικά ή άλλα ειδικά μειονεκτήματα ή γεωργικές περιοχές που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, όπως ορίζονται στα σχέδια ΕΠΕΣ.

Or. es

Τροπολογία 2432
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο παρόν άρθρο περιορίζεται στο 20 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 30 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές ορίζονται οι περιφέρειες NUTS 2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την

Ουκρανία.

Or. en

Τροπολογία 2433
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 12 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά 3 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 12 % διατίθεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια.

Or. en

Τροπολογία 2434
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 12 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο εθνικό σχέδιο μεταρρυθμίσεων (ΕΠΜ) για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης στο πλαίσιο της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ). Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά έως τρεις ποσοστιαίες μονάδες, υπό τον όρο ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 12 % κατανέμεται σε πρωτεϊνούχες καλλιέργειες και γεωργούς που συνδυάζουν φυτική και ζωική παραγωγή.

Or. fr

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του ΕΠΜ, το οποίο τροποποιήθηκε και στη συνέχεια αντικατέστησε το 20 % με 12 % και τις 5 ποσοστιαίες μονάδες με 3 ποσοστιαίες μονάδες, διαγραφή της φράσης «ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές, οι οποίες ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, δια ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους.»

Τροπολογία 2435
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. 4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1

στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 10 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ).

Το ποσοστό αυτό μπορεί να αυξηθεί κατά τρεις ποσοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό τον όρο ότι η ποσότητα που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 10 % κατανέμεται στις πρωτεϊνούχες καλλιέργειες.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ: το μέγιστο χρηματοδοτικό κονδύλιο άλλαξε σε 10 %)

Τροπολογία 2436
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Όσον αφορά τη στήριξη που χορηγείται με τη μορφή ενίσχυσης ανά ζώο στους τομείς της κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις επιπτώσεις στο περιβάλλον, την υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων, ιδίως με τον καθορισμό κριτηρίου μέγιστης πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου και διασφαλίζουν ότι η στήριξη αυτή δεν οδηγεί σε εντατικοποίηση της παραγωγής.

Or. fr

Τροπολογία 2437

Elsi Katainen, Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	4α. Όταν δικαιολογείται από τις εθνικές συνθήκες, τα κράτη μέλη μπορούν να διατηρήσουν τη συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη στο επίπεδο που εφαρμόζεται στο πλαίσιο των στρατηγικών τους σχεδίων για την ΚΓΠ για την περίοδο 2023-2027, σύμφωνα με αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη θα πρέπει να διατηρηθεί τουλάχιστον στο σημερινό επίπεδο στα κράτη μέλη, εφόσον το επιθυμούν.

Τροποποίηση 2438
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Cristina Guarda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	4β. 4α. Το χρηματοδοτικό κονδύλιο για παρεμβάσεις συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης, όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, περιορίζεται στο 10 % κατ' ανώτατο όριο της συνεισφοράς της Ένωσης που ορίζεται από το κράτος μέλος στο σχέδιο ΕΠΕΣ για τις παρεμβάσεις εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α), γ), στ) και ζ), και αν κατανέμεται στην κτηνοτροφία, τότε χορηγείται αποκλειστικά σε εκτατικά συστήματα

κτηνοτροφίας κάτω των 2 ΜΖΚ/εκτάριο, τα οποία μπορούν να παράγουν τουλάχιστον το 70 % των ζωοτροφών τους από την ίδια την εκμετάλλευση ή από τοπικές πηγές. Το πρώτο ποσοστό μπορεί να αυξηθεί κατά 5 εκατοστιαίες μονάδες κατ' ανώτατο όριο, υπό την προϋπόθεση ότι το ποσό που αντιστοιχεί στο ποσοστό που υπερβαίνει το 10 % διατίθεται σε καλλιέργειες ψυχανθών, γεωργούς που συνδυάζουν την παραγωγή καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου ή γεωργικές εκτάσεις που διατρέχουν κίνδυνο εγκατάλειψης της γεωργικής παραγωγής, ιδίως στις ανατολικές παραμεθόριες περιοχές που ορίζονται στα σχέδια. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ως ανατολικές παραμεθόριες περιοχές νοούνται οι περιφέρειες NUTS2 της Ένωσης που συνορεύουν με τη Ρωσική Ομοσπονδία, τη Λευκορωσία ή την Ουκρανία, διά ξηράς ή θαλάσσης, οι οποίες δεν καλύπτουν ολόκληρη την επικράτεια του οικείου κράτους μέλους (πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ).

Or. en

Αιτιολόγηση

(Πρώην άρθρο 35 παράγραφος 5 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ)

Μειώθηκε από 20 σε 10 %.

Προστέθηκε η φράση «και αν κατανέμεται στην κτηνοτροφία, τότε χορηγείται αποκλειστικά σε εκτατικά συστήματα κτηνοτροφίας κάτω των 2 ΜΖΚ/εκτάριο, τα οποία μπορούν να παράγουν τουλάχιστον το 70 % των ζωοτροφών τους από την ίδια την εκμετάλλευση ή από τοπικές πηγές». Η λέξη «πρωτεϊνούχες» άλλαξε σε «ψυχανθών».

Τροπολογία 2439
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4β. Τα κράτη μέλη καθορίζουν ανώτατο όριο για τον αριθμό των ζώων ή την επιλέξιμη έκταση ανά δικαιούχο, προκειμένου η στήριξη που παρέχεται στο πλαίσιο της παρέμβασης να επικεντρωθεί στους δικαιούχους με τις μεγαλύτερες ανάγκες. Στην περίπτωση νομικού προσώπου, ή ομάδας φυσικών ή νομικών προσώπων, τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν το μέγιστο όριο στο επίπεδο των μελών των εν λόγω νομικών προσώπων ή ομάδων όπου η εθνική νομοθεσία προβλέπει δικαιώματα και υποχρεώσεις μεμονωμένων μελών συγκρίσιμα με εκείνα μεμονωμένων γεωργών με την ιδιότητα διαχειριστή εκμετάλλευσης, ιδίως όσον αφορά το οικονομικό, κοινωνικό και φορολογικό επίπεδό τους, εφόσον έχουν συνεισφέρει στην ενίσχυση των γεωργικών δομών των εν λόγω νομικών προσώπων ή ομάδων.

Or. en

Τροπολογία 2440
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 4 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4β. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4α, τα κράτη μέλη μπορούν να επιλέξουν να χρησιμοποιήσουν έως 3 εκατομμύρια EUR ετησίως για τη χρηματοδότηση της συνδεδεμένης εισοδηματικής στήριξης.

Or. en

Τροπολογία 2441

Stanislav Stoyanov, Ilia Lazarov, Ivaylo Valchev, Elena Yoncheva, Petar Volgin, Kristian Vigenin, Tsvetelina Penkova, Andrey Novakov, Andrey Kovatchev, Emil Radev, Eva Maydell, Taner Kabilov, Nikola Minchev, Radan Kanev, Ilhan Kyuchyuk

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 11α
	Ειδική ενίσχυση ανά καλλιέργεια — Ελαιοφόρος τριανταφυλλιά
	1. Η Δημοκρατία της Βουλγαρίας δικαιούται να χορηγεί ειδική ενίσχυση ανά καλλιέργεια για την ελαιοφόρο τριανταφυλλιά σε γεωργούς-παραγωγούς τριανταφυλλιών που καλλιεργούν ελαιοφόρες τριανταφυλλιές των ειδών Rosa damascena Mill. και Rosa alba L. Τα εν λόγω κράτη μέλη θεσπίζουν ειδικές απαιτήσεις για τη διασφάλιση ελάχιστου επιπέδου αποδοτικότητας της παραγωγής και ποιότητας των συγκομιζόμενων ανθέων.
	2. Τα κράτη μέλη που αναφέρονται στην παράγραφο 1 διασφαλίζουν ότι η παραγωγή ανθέων τριαντάφυλλου που λαμβάνει στήριξη δεν ασκεί υπερβολική πίεση σε φυσικούς πόρους, όπως τα ύδατα και το έδαφος. Για τον σκοπό αυτόν, ή για άλλους περιβαλλοντικούς ή κοινωνικοοικονομικούς λόγους, η Δημοκρατία της Βουλγαρίας μπορεί να χορηγεί στήριξη μόνο για τα είδη ελαιοφόρου τριανταφυλλιάς που αναφέρονται στην παράγραφο 1 σε συγκεκριμένες περιοχές, ή μπορεί να καθορίζει απαιτήσεις σχετικά με τις γεωπονικές πρακτικές.
	3. Η ειδική ενίσχυση για την ελαιοφόρο τριανταφυλλιά χορηγείται ανά εκτάριο επιλέξιμης ελαιοκομικής έκτασης.
	4. Η εθνική έκταση αναφοράς ανέρχεται σε 4 578 εκτάρια:
	α) περιφέρεια Pazardzhik – 412 εκτάρια·

β) περιφέρεια Plovdiv – 2 218 εκτάρια·

γ) περιφέρεια Stara Zagora – 1 948 εκτάρια.

5. Για την περίοδο αναφοράς καθορίζεται η ακόλουθη σταθερή απόδοση:

α) Βουλγαρία: 1,5 τόνοι/εκτάριο·

6. Το ποσό της ειδικής ενίσχυσης ανά καλλιέργεια, ανά εκτάριο επιλέξιμης έκτασης, υπολογίζεται με τον πολλαπλασιασμό της απόδοσης που αναφέρεται στην παράγραφο 5 επί το ακόλουθο ποσό αναφοράς: 4 554,50 EUR.

7. Εάν η επιλέξιμη έκταση ελαιοφόρου τριανταφυλλιάς σε δεδομένο έτος δεν υπερβαίνει την έκταση αναφοράς που ορίζεται στην παράγραφο 4, το ποσό ανά εκτάριο που αναφέρεται στην παράγραφο 6 μπορεί να αυξηθεί είτε με συντελεστή που προκύπτει από τη διαίρεση της εθνικής έκτασης αναφοράς διά της πραγματικής επιλέξιμης έκτασης, είτε κατά 25 %, ανάλογα με το ποιο από τα δύο είναι μικρότερο.

8. Εάν η επιλέξιμη έκταση υπερβαίνει την έκταση αναφοράς, το ποσό ανά εκτάριο μειώνεται κατ' αναλογία προς την υπέρβαση της έκτασης αναφοράς.

Or. en

Αιτιολόγηση

The Bulgarian oil-bearing rose and Bulgarian rose oil are symbols of the country. Their significance has long extended beyond the borders of the region, becoming an iconic hallmark of Bulgaria itself and, since 2007, an emblem of the European Union. The cultivation of the oil-bearing rose and the annual rose harvest provide livelihoods for thousands of seasonal and permanent workers, making the sector a key economic pillar for entire regions of the country. The combination of economic, climatic, and geopolitical factors is placing significant pressure on producers and threatening the preservation of this product. Among the main challenges facing the rose-growing sector in Bulgaria are : low purchase prices for rose blossoms; high production costs; labor shortages and the labor-intensive nature of rose cultivation and harvesting; a decline in harvested acreage; reduced production of rose blossoms. Another important challenge is the strong and constantly increasing competition from third countries that not only cultivate oil-bearing roses but also produce rose oil at significantly lower production costs and under less stringent production standards.

Τροπολογία 2442
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 11α
	Αποδεσμεύσεις
	Στην περίπτωση των παρεμβάσεων που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 202X/XXXX [κανονισμός για την ΚΓΠ], η προθεσμία του άρθρου 15 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 202X/XXXX [κανονισμός για τα σχέδια ΕΠΕΣ] είναι η 31η Οκτωβρίου του δεύτερου ημερολογιακού έτους που έπεται του έτους των δημοσιονομικών δεσμεύσεων.

Or. en

Τροπολογία 2443
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο -1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	– Θα πρέπει να θεσπιστεί ευρωπαϊκός μηχανισμός γεωργικής αντασφάλισης, με χρηματοδότηση από τον προϋπολογισμό της Ένωσης, ο οποίος θα συμπληρώνει τα εργαλεία διαχείρισης κινδύνου του παρόντος άρθρου. Ο μηχανισμός θα πρέπει να καλύπτει τους κινδύνους που σχετίζονται με εθνικά, περιφερειακά ή τομεακά εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένων κινδύνων

προερχόμενων από ακραία καιρικά φαινόμενα, ζωικές και φυτικές νόσους, σοβαρές διαταραχές της αγοράς, υγειονομικές ή φυτοϋγειονομικές κρίσεις και άλλες εξαιρετικές περιστάσεις που έχουν σημαντικό αντίκτυπο στη γεωργική παραγωγή ή στα εισοδήματα των γεωργών.

Or. pt

Τροπολογία 2444
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Elena Sancho Murillo, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. ***Το κράτος μέλος χορηγεί έως και το 3 % των άμεσων ενισχύσεων που πρέπει να καταβληθούν σε γεωργό για τη συνεισφορά του γεωργού σε εργαλείο διαχείρισης κινδύνου. Τα κράτη μέλη μπορούν να παρέχουν υψηλότερο ποσοστό στήριξης στους γεωργούς που υλοποιούν παρεμβάσεις ή άλλες προληπτικές δράσεις σε επίπεδο γεωργικής εκμετάλλευσης για τη μείωση των κινδύνων.*** ***Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ασφαλίστρων, μηχανισμών σταθεροποίησης του εισοδήματος, ταμείων αλληλοβοήθειας και εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, μεταξύ άλλων όταν αναπτύσσονται από συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών.*** ***Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ολοκληρωμένων επιχειρηματικών σχεδίων για τη διαχείριση και τον μετριασμό των κινδύνων, καθώς και τη σχετική***

	κατάρτιση των γεωργών μέσω συμβουλευτικών υπηρεσιών, τεχνικής βοήθειας και μέτρων ευαισθητοποίησης.
	Τα κράτη μέλη θεσπίζουν σύστημα αντασφάλισης σε επίπεδο ΕΕ για την παροχή μεγαλύτερης σταθερότητας και προβλεψιμότητας στους γεωργούς.
	Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.
	Or. en

Τροπολογία 2445
Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το ***20*** % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το ***10*** % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.
	Η στήριξη μπορεί να λάβει τη μορφή συνεισφορών στα ασφάλιστρα, σύστασης, λειτουργίας και ανάπτυξης ταμείων

	αλληλοβοήθειας, μηχανισμών σταθεροποίησης εισοδήματος και άλλων εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, μεταξύ άλλων όταν τελούν υπό τη διαχείριση οργανώσεων παραγωγών ή συνεταιρισμών.
	Τα κράτη μέλη μπορούν να προβλέπουν υψηλότερες εντάσεις ενίσχυσης για συλλογικά μέσα προκειμένου να ενθαρρύνουν την ανάπτυξη συστημάτων διαχείρισης κινδύνων με βάση την αμοιβαιοποίηση και τον επιμερισμό των κινδύνων μεταξύ των γεωργών.
	Or. en

Τροπολογία 2446
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη ***παρέχουν*** στήριξη ***στους*** γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη ***διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής***.	Τα κράτη μέλη ***μπορούν να χορηγούν*** στήριξη ***σε*** γεωργούς***, συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών*** για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, συμπεριλαμβανομένων των ασφαλίσεων, των ταμείων αλληλοβοήθειας, των μέσων σταθεροποίησης του εισοδήματος και άλλων κατάλληλων μηχανισμών για την αντιμετώπιση ζημιών που προκύπτουν από δυσμενή κλιματικά φαινόμενα, ξηρασίες, πλημμύρες, πυρκαγιές, ασθένειες των ζώων, επιβλαβείς για τα φυτά οργανισμούς, υγειονομικές ή φυτοϋγειονομικές κρίσεις, σοβαρές διαταραχές της αγοράς, έκτακτες αυξήσεις του κόστους παραγωγής ή γεωπολιτικούς κινδύνους που επηρεάζουν τη βιωσιμότητα των εκμεταλλεύσεων***. Τα κράτη μέλη ***θα πρέπει να εξασφαλίζουν τη συμμετοχή των περιφερειών στην ανάπτυξη και τον σχεδιασμό εργαλείων διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη και***

	οι περιφέρειές τους διασφαλίζουν απλουστευμένη και ευέλικτη πρόσβαση στα εν λόγω εργαλεία.

Or. es

Αιτιολόγηση

Οι κίνδυνοι που αντιμετωπίζουν οι γεωργοί και οι κτηνοτρόφοι καθίστανται ολοένα ευρύτεροι και πιο σύνθετοι. Η ΚΓΠ θα πρέπει να προβλέπει ευέλικτα εργαλεία για την κάλυψη όχι μόνο των ζημιών που προκαλούνται από κλιματικά φαινόμενα, αλλά και των κρίσεων υγειονομικού και φυτοϋγειονομικού χαρακτήρα, των κρίσεων που οφείλονται στο κόστος, στην αγορά ή σε γεωπολιτικές εντάσεις.

Τροπολογία 2447
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. ***Για τις μικρές γεωργικές εκμεταλλεύσεις, τις γεωργικές εκμεταλλεύσεις που βρίσκονται σε περιοχές με φυσικούς περιορισμούς και τις γεωργικές εκμεταλλεύσεις που ασκούν ή μεταβαίνουν στη βιολογική ή αγροοικολογική γεωργία, τα κράτη μέλη μπορούν να μειώσουν το όριο αυτό στο 10 %.***

Or. fr

Τροπολογία 2448
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, μεταξύ άλλων για κινδύνους που οφείλονται στην αστάθεια των τιμών της ενέργειας και των καυσίμων, σε διαταραχές της αλυσίδας εφοδιασμού ή σε γεωπολιτικές κρίσεις που επηρεάζουν το κόστος γεωργικής παραγωγής***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. ro

Τροπολογία 2449
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο

που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. ***Τα κράτη μέλη θα μπορούν να εφαρμόζουν χαμηλότερο κατώτατο όριο σε περίπτωση έκτακτων καιρικών φαινομένων ή διαταραχών που σχετίζονται με την αγορά, προκειμένου να διευρυνθεί η κάλυψη.***

Or. el

Τροπολογία 2450
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, δίνοντας προτεραιότητα σε συλλογικά ταμεία αλληλοβοήθειας που βασίζονται στην αλληλεγγύη μεταξύ των γεωργών και άλλων παραγόντων της αξιακής αλυσίδας έναντι μεμονωμένων ιδιωτικών συστημάτων ασφάλισης***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την

	προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2451
Barry Cowen, Asger Christensen, Michal Wiezik, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, μεταξύ άλλων για κινδύνους που οφείλονται στην αστάθεια του κλίματος, των τιμών της ενέργειας και των καυσίμων, σε διαταραχές της αλυσίδας εφοδιασμού ή σε γεωπολιτικές κρίσεις που επηρεάζουν το κόστος γεωργικής παραγωγής***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2452
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη ***μπορούν να*** παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, λαμβάνοντας υπόψη ότι ο σχεδιασμός και η εφαρμογή των εν λόγω εργαλείων παραμένουν στην αρμοδιότητα των κρατών μελών και των περιφερειών***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2453
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη ***παρέχουν*** στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της ***μέσης*** ετήσιας παραγωγής ή του ***μέσου*** ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη ***μπορούν να χορηγούν*** στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, λαμβανομένου υπόψη ότι ο σχεδιασμός και η εφαρμογή των εν λόγω εργαλείων παραμένουν στην αρμοδιότητα των κρατών μελών και των περιφερειών***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της ετήσιας ***μέσης*** παραγωγής ή του ετήσιου ***μέσου*** εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετή περίοδο ή του μέσου όρου της προηγούμενης πενταετούς περιόδου εξαιρώντας την

υψηλότερη και χαμηλότερη τιμή.

Or. es

Τροπολογία 2454
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***, λαμβάνοντας υπόψη τα εθνικά και περιφερειακά ειδικά πλαίσια κατά τον σχεδιασμό και την εφαρμογή των εν λόγω εργαλείων***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η παροχή εργαλείων διαχείρισης κινδύνων έχει καταστεί υποχρεωτική για τα κράτη μέλη ώστε να λαμβάνουν δεόντως υπόψη τους οικονομικούς, κοινωνικούς και περιβαλλοντικούς κινδύνους σε επίπεδο μεμονωμένης γεωργικής εκμετάλλευσης, οι οποίοι συσσωρεύονται και έχουν σημαντικές επιπτώσεις στη βιωσιμότητα και το αναπτυξιακό δυναμικό των γεωργικών επιχειρήσεων. Η ανάπτυξη και ο σχεδιασμός των εν λόγω εργαλείων θα πρέπει να ευθυγραμμίζονται με τις εδαφικές προκλήσεις κάθε κράτους μέλους.

Τροπολογία 2455
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής***, ή του μέσου όρου που υπολογίζεται για περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, εξαιρουμένων της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής***.

Or. en

Τροπολογία 2456
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού ***κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από***	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού**,** ***υπολογιζόμενων για περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη***.

αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. fr

Τροπολογία 2457
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής***, ή του μέσου όρου που υπολογίζεται βάσει περιόδου που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, εξαιρουμένων της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Variability in yields is a cross-crop issue, not limited to permanent crops. We therefore believe that it is appropriate to make it possible for all crops to opt for an 'eight-year Olympic average' for farmers, without requiring a specific justification for annual crops. If, in the light of the situation and the historical yields of the holding, it does not appear appropriate to use a five-year or three-year Olympic average, the farmer should be able to choose as an alternative an eight-year Olympic average. independently of the type of crop concerned and without having to provide any specific justification, which would otherwise generate significant administrative complexity.

Τροπολογία 2458
Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη ***μπορούν να*** παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. ***Εφόσον στην εργαλειοθήκη διαχείρισης κινδύνων περιλαμβάνονται συστήματα ασφάλισης,*** τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η παροχή στήριξης για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων θα πρέπει να βασίζεται στη ζήτηση των γεωργών στα επιμέρους κράτη μέλη. Κατά συνέπεια, η παροχή εργαλείων διαχείρισης κινδύνων θα πρέπει να είναι προαιρετική για τα κράτη μέλη. Επιπλέον, εάν εφαρμοστούν εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, θα πρέπει να είναι προαιρετικό για τα κράτη μέλη να συμπεριλάβουν συστήματα ασφάλισης στην εργαλειοθήκη.

Τροπολογία 2459
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε	Τα κράτη μέλη***, η Επιτροπή και η Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων***

εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. pt

Τροπολογία 2460
Maria Grapini

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το ***20*** % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ***ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία***, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το ***15*** % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. ro

Τροπολογία 2461
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % ***της έκτασης ή του ζωικού κεφαλαίου που επηρεάστηκε ή*** της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2462
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της ***υψηλότερης*** και της ***χαμηλότερης*** τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % ***της σχετικής έκτασης ή του σχετικού ζωικού κεφαλαίου ή*** της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της ***χαμηλότερης*** και της

υψηλότερης τιμής.

Or. ro

Τροπολογία 2463
Ciaran Mullooly, Christine Singer, Michael McNamara

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το ***20*** % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το ***15*** % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετία ή του μέσου όρου τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2464
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου	Τα κράτη μέλη παρέχουν στήριξη στους γεωργούς για τη συμμετοχή τους σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη χορηγείται μόνο για την κάλυψη ζημιών οι οποίες υπερβαίνουν ένα κατώτατο όριο που ισοδυναμεί τουλάχιστον με το 20 % της μέσης ετήσιας παραγωγής ή του μέσου

ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη ***τριετία*** ή ***του*** μέσου όρου ***τριετίας*** που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη ***πενταετία***, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	ετήσιου εισοδήματος του γεωργού κατά την προηγούμενη ***οκταετία*** ή ***ενός*** μέσου όρου ***οκταετίας*** που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη ***δεκαετία***, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. fr

Τροπολογία 2465
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι γεωργοί έχουν αποτελεσματική πρόσβαση σε κατάλληλα εργαλεία διαχείρισης κινδύνου, είτε μέσω παρεμβάσεων που χρηματοδοτούνται δυνάμει του παρόντος κανονισμού είτε μέσω εθνικών, περιφερειακών, δημόσιων, ιδιωτικών ή μεικτών συστημάτων που παρέχουν επαρκή κάλυψη έναντι κλιματικών, υγειονομικών, φυτοϋγειονομικών κινδύνων, κινδύνων της αγοράς ή κινδύνων που συνδέονται με το κόστος παραγωγής.

Or. es

Αιτιολόγηση

Η διαχείριση κινδύνων θα πρέπει να είναι προσβάσιμη στους γεωργούς για την αντιμετώπιση κλιματικών, υγειονομικών κρίσεων, κρίσεων της αγοράς και κρίσεων που οφείλονται στο κόστος.

Τροπολογία 2466
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η στήριξη αυτή μπορεί να λάβει διάφορες μορφές, όπως: ασφάλιστρα, κοινά ταμεία αμοιβαίας συνδρομής, μηχανισμοί σταθεροποίησης εισοδήματος και άλλα εργαλεία διαχείρισης κινδύνου που προβλέπονται ήδη στην ισχύουσα νομοθεσία του κράτους μέλους, συμπεριλαμβανομένων των δημόσιων και ιδιωτικών χρηματοδοτικών μέσων.

Or. it

Τροπολογία 2467
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η στήριξη των ασφαλίστρων στο πλαίσιο καθεστώτων που χρηματοδοτούνται από την ΚΓΠ εξαρτάται από την υιοθέτηση από τους δικαιούχους βιώσιμων γεωργικών πρακτικών που συμβάλλουν ενεργά στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και στην πρόληψη κινδύνων, υπερβαίνοντας τις βασικές κανονιστικές απαιτήσεις διαχείρισης και τις προστατευτικές πρακτικές.

Or. en

Τροπολογία 2468
Ciaran Mullooly, Michael McNamara

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι παρεμβάσεις διαχείρισης κινδύνων

	περιλαμβάνουν στήριξη για ζημίες που προκύπτουν από ασθένειες των ζώων, διαταραχές της αγοράς, ακραία καιρικά φαινόμενα και γεωπολιτικές κρίσεις που επηρεάζουν το κόστος των γεωργικών εισροών.

Or. en

Τροπολογία 2469
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ταμείων αλληλοβοήθειας και εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, μεταξύ άλλων όταν αυτά αναπτύσσονται από συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών.

Or. ro

Τροπολογία 2470
Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει	***διαγράφεται***

του παρόντος άρθρου.

Or. en

Τροπολογία 2471
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που ***παρέχουν*** κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που ***εξασφαλίζουν ισοδύναμη ή αυξημένη*** κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου. ***Τα κράτη μέλη μπορούν επίσης να στηρίζουν τη δημιουργία ή την ανάπτυξη τέτοιων εργαλείων διαχείρισης κινδύνου και όταν αναπτύσσονται από συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών.***

Or. it

Τροπολογία 2472
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών

εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη ***ή τον σχεδιασμό*** εθνικών συστημάτων***, καθεστώτων ή προγραμμάτων (δημόσιων ή ιδιωτικών)*** που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς ***ή την ύπαρξη ειδικών εθνικών συνθηκών*** εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. en

Τροπολογία 2473
Luis-Vicenţiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη ***ή τον σχεδιασμό*** εθνικών συστημάτων***, καθεστώτων ή προγραμμάτων (δημόσιων ή ιδιωτικών)*** που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς ***ή την ύπαρξη ειδικών εθνικών συνθηκών*** εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. en

Τροπολογία 2474
Barry Cowen, Asger Christensen, Emma Wiesner, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη ***ή τον σχεδιασμό*** εθνικών συστημάτων***, καθεστώτων ή προγραμμάτων, είτε δημόσιων είτε ιδιωτικών,*** που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η παρούσα τροπολογία προσθέτει διατύπωση που αποτυπώνει πληρέστερα τις διαφορετικές προσεγγίσεις και τα διαφορετικά στάδια στα οποία βρίσκονται σήμερα τα κράτη μέλη όσον αφορά τη διαχείριση των κινδύνων στη γεωργία.

Τροπολογία 2475
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη ***εθνικών*** συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη ***ιδιωτικών ή δημόσιων*** συστημάτων που παρέχουν ***εργαλεία διαχείρισης για την*** κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. ro

Τροπολογία 2476
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν ***στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν ***στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν την ύπαρξη εθνικών συστημάτων ***—είτε δημόσιων είτε ιδιωτικών—*** που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. pt

Τροπολογία 2477
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη ***αποτελεσματικών*** εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. pl

Τροπολογία 2478
Stefano Bonaccini, Dario Nardella, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν ***αποτελεσματική*** κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. en

Τροπολογία 2479
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του σχεδίου ***εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο σχέδιο ***εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.	Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη που αποδεικνύουν στο πλαίσιο του ***εθνικού και περιφερειακού*** σχεδίου ***στο πλαίσιο της ΚΓΠ*** την ύπαρξη εθνικών συστημάτων που παρέχουν κάλυψη κινδύνων στους γεωργούς εξαιρούνται από την υποχρέωση να συμπεριλάβουν στο οικείο ***εθνικό και περιφερειακό*** σχέδιο ***στο πλαίσιο της ΚΓΠ*** παρεμβάσεις για εργαλεία διαχείρισης κινδύνων δυνάμει του παρόντος άρθρου.

Or. en

Τροπολογία 2480
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ταμείων αλληλοβοήθειας και εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, μεταξύ άλλων όταν αναπτύσσονται από συνεταιρισμούς που ελέγχονται από γεωργούς, ομάδες γεωργών και οργανώσεις παραγωγών αναγνωρισμένες από την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους.
	Τα κράτη μέλη θεσπίζουν κανόνες για τη σύσταση και τη διαχείριση ταμείων αλληλοβοήθειας, τα οποία μπορούν να ενεργοποιούνται μόνο σε περίπτωση μείωσης των τιμών της αγοράς και/ή αύξησης του κόστους παραγωγής στον οικείο τομέα κατά τουλάχιστον 20 %, σε σύγκριση με τον μέσο όρο της προηγούμενης τριετίας ή με τον τριετή μέσο όρο που υπολογίζεται βάσει της προηγούμενης πενταετίας, εξαιρουμένων της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. Τα ταμεία αλληλοβοήθειας μπορούν επίσης να παρέχουν κάλυψη για διοικητικές δαπάνες, δαπάνες εκτίμησης ζημιών και τυχόν δαπάνες αντασφάλισης.

Or. en

Τροπολογία 2481
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ταμείων αλληλοβοήθειας και εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που σχεδιάζονται από συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών.

Or. pt

Τροπολογία 2482
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ταμείων αλληλοβοήθειας και εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, μεταξύ άλλων όταν αναπτύσσονται από συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών.

Or. en

Τροπολογία 2483
Barry Cowen, Asger Christensen, Michal Wiezik, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν την ανάπτυξη ταμείων αλληλοβοήθειας και εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, μεταξύ άλλων όταν αναπτύσσονται από συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η παρούσα τροπολογία προσθέτει διατύπωση που αποτυπώνει πληρέστερα τις διαφορετικές προσεγγίσεις και τα διαφορετικά στάδια στα οποία βρίσκονται σήμερα τα κράτη μέλη όσον αφορά τη διαχείριση των κινδύνων στη γεωργία.

Τροπολογία 2484
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Στους γεωργούς που υιοθετούν τα εργαλεία διαχείρισης κινδύνων που καλύπτονται από το παρόν άρθρο θα χορηγείται πριμοδότηση επιπλέον της στήριξης που αναφέρεται στο άρθρο 6.

Or. en

Τροπολογία 2485
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Στο πλαίσιο των εργαλείων διαχείρισης κινδύνων, λαμβανομένων υπόψη των απαιτήσεων που ορίζονται στο άρθρο 22 παράγραφος 2 στοιχείο στ) σημείο iii) της πρότασης COM(2025) 565 final, τα κράτη μέλη μπορούν να αναγνωρίζουν γενικά εδαφικά ταμεία σταθεροποίησης εισοδήματος (IST) δεύτερου επιπέδου, προκειμένου να ενισχυθούν η σταθερότητα του εισοδήματος των γεωργών, η ανθεκτικότητα του γεωργικού συστήματος, η διαφοροποίηση και η διατομεακή αντιστάθμιση κινδύνου.

Or. en

Τροπολογία 2486
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, τα κράτη μέλη καθορίζουν στρατηγικές συντονισμένες με άλλα μέτρα για τον μετριασμό και τη διαχείριση των κινδύνων, συμπεριλαμβανομένων μέσων για τον επιμερισμό και τη μεταφορά των κινδύνων, όπως επιδοτούμενα ασφαλιστήρια συμβόλαια, ταμεία αλληλοβοήθειας για την αποζημίωση ζημιών, ταμεία αλληλοβοήθειας για τη σταθεροποίηση του εισοδήματος και εθνικά ταμεία αλληλοβοήθειας για την κάλυψη καταστροφικών συμβάντων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη εξουσιοδοτούνται να χορηγούν, στο πλαίσιο της ΚΓΠ, χρηματοδοτικές συνεισφορές σε συλλογικά συστήματα πρόληψης και διαχείρισης κρίσεων, τα οποία συγκροτούνται και εφαρμόζονται σε εθελοντική βάση από ομάδες γεωργών μέσω ταμείων αλληλοβοήθειας που έχουν εγκριθεί από τα κράτη μέλη. Τα συστήματα αυτά θα αποσκοπούν στην πρόληψη ή τουλάχιστον στον μετριασμό του κινδύνου και των επιπτώσεων σοβαρών κρίσεων, ενώ τα συστήματα ασφάλισης και σταθεροποίησης του εισοδήματος έχουν σχεδιαστεί πρωτίστως για την αντιμετώπιση των επιπτώσεων των κινδύνων και των κρίσεων.

Τροπολογία 2487
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

1β. Παρέχεται στήριξη σε ταμεία αλληλοβοήθειας IST δεύτερου επιπέδου, τα οποία διαθέτουν νομική προσωπικότητα και οικονομική ανεξαρτησία και συγκεντρώνουν αναγνωρισμένα ταμεία IST πρώτου επιπέδου που έχουν συσταθεί από γεωργούς εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής που ορίζεται από το κράτος μέλος κατόπιν πρότασης των τοπικών και των περιφερειακών αρχών. Η στήριξη καταβάλλεται απευθείας στον φορέα διαχείρισης του ταμείου IST δεύτερου επιπέδου, ο οποίος πρέπει να έχει τη μορφή ένωσης γεωργών, με τους ακόλουθους τρόπους:

α) συνεισφορές για την καταβολή χρηματικής αποζημίωσης σε ταμεία πρώτου επιπέδου στα οποία συμμετέχουν οικειοθελώς γεωργοί της οικείας εδαφικής περιοχής·

β) συνεισφορές στο κεφάλαιο επιχειρηματικού κινδύνου του ταμείου IST δεύτερου επιπέδου·

γ) συνεισφορές σε ασφαλιστικές συμβάσεις που έχουν συναφθεί με εμπορικό επιτόκιο από το ταμείο IST δεύτερου επιπέδου για την ασφάλιση της ζημίας του κεφαλαιακού κινδύνου·

δ) συνεισφορές στο διοικητικό κόστος και στο κόστος σύστασης του ταμείου IST δεύτερου επιπέδου, οι οποίες είναι φθίνουσες και κατανέμονται σε μέγιστη περίοδο τριών ετών·

ε) συνεισφορές για την καταβολή τόκων εμπορικών δανείων που συνάπτονται για την καταβολή αποζημιώσεων από τα ταμεία IST δεύτερου επιπέδου.

Or. en

Τροπολογία 2488
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1γ. Τα εδαφικά ταμεία αλληλασφάλισης μπορούν να λάβουν στήριξη υπό την προϋπόθεση ότι:
	α) είναι αναγνωρισμένα από την αρμόδια αρχή σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία·
	β) εφαρμόζουν πολιτική διαφάνειας όσον αφορά τις εισερχόμενες και εξερχόμενες χρηματοοικονομικές ροές·
	γ) εφαρμόζουν σαφείς κανόνες σχετικά με τον καταλογισμό της ευθύνης για τις οφειλές.

Or. en

Τροπολογία 2489
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1 δ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1δ. Τα ταμεία που αναφέρονται στο παρόν άρθρο μπορούν επίσης να χρηματοδοτούνται με κρατικές ενισχύσεις, ιδιωτικές συνεισφορές ή συνεισφορές από ταμεία πρώτου επιπέδου.

Or. en

Τροπολογία 2490
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

Τα ***τομεακά*** εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ***ή*** σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση.	Τα εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής ***σε επιμέρους τομείς μπορούν να*** υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα***,*** σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση***, ανά εκτάριο, ανά ζώο ή με βάση άλλα αντικειμενικά κριτήρια κατάλληλα για τη φύση του συγκεκριμένου τομέα***.*

Or. es

Αιτιολόγηση

Ο υπολογισμός των ζημιών πρέπει να προσαρμόζεται στην πραγματικότητα κάθε τομέα. Ένα υπερβολικά άκαμπτο σύστημα μπορεί να αποκλείει τη ζωική παραγωγή, τις μόνιμες καλλιέργειες ή τομείς με ειδικές παραγωγικές δομές.

Τροπολογία 2491
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση.	Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση***, τα εκτάρια και/ή τον αριθμό των επηρεαζόμενων ζώων***.

Or. en

Τροπολογία 2492
Luis-Vicențiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση.	Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση***, τα εκτάρια και/ή τον αριθμό των επηρεαζόμενων ζώων***.

Or. en

Τροπολογία 2493
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση.	Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ασφαλισμένη έκταση ***ή με τον αριθμό των σχετικών ζώων***.

Or. pt

Τροπολογία 2494
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα ***τομεακά*** εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της	Τα εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον

εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ***ασφαλισμένη*** έκταση.	σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη έκταση ***ή το συγκεκριμένο ζωικό κεφάλαιο***.

Or. en

Τροπολογία 2495
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη ***ασφαλισμένη*** έκταση.	Τα τομεακά εργαλεία διαχείρισης των κινδύνων της παραγωγής υπολογίζουν τις ζημίες είτε σε επίπεδο εκμετάλλευσης είτε σε επίπεδο δραστηριότητας της εκμετάλλευσης στον σχετικό τομέα ή σε σχέση με τη συγκεκριμένη έκταση ***ή το συγκεκριμένο κοπάδι***.

Or. ro

Τροπολογία 2496
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	***διαγράφεται***

Or. fr

Τροπολογία 2497
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Η μεταβλητότητα των αποδόσεων αποτελεί ζήτημα που αφορά όλες τις καλλιέργειες και δεν περιορίζεται στις μόνιμες καλλιέργειες. Ως εκ τούτου, πιστεύουμε ότι είναι σκόπιμο να δοθεί η δυνατότητα σε όλες τις καλλιέργειες να επιλέγουν έναν «ολυμπιακό μέσο όρο οκταετίας» για τους γεωργούς, χωρίς να απαιτείται ειδική αιτιολόγηση για τις ετήσιες καλλιέργειες. Εάν, με βάση την κατάσταση και τις ιστορικές αποδόσεις της εκμετάλλευσης, δεν φαίνεται σκόπιμο να χρησιμοποιηθεί ο ολυμπιακός μέσος όρος πενταετίας ή τριετίας, ο γεωργός θα πρέπει να είναι σε θέση να επιλέξει εναλλακτικά τον ολυμπιακό μέσο όρο οκταετίας, ανεξάρτητα από το είδος της σχετικής καλλιέργειας.

Τροπολογία 2498
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο	Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο

υπολογισμού των ζημιών με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	υπολογισμού των ζημιών με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. ***Όταν εξαιρετικές φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή άλλα καταστροφικά συμβάντα στρεβλώνουν σημαντικά την ιστορική περίοδο αναφοράς, τα κράτη μέλη προσαρμόζουν την περίοδο αναφοράς ή τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι δικαιούχοι δεν βρίσκονται σε μειονεκτική θέση λόγω της εν λόγω στρέβλωσης και η αντιστάθμιση αντικατοπτρίζει τις πραγματικές ζημίες που υπέστησαν.***

Or. en

Αιτιολόγηση

Δεδομένης της αυξανόμενης συχνότητας των ακραίων καιρικών φαινομένων, είναι σημαντικό να προσαρμοστεί η μεθοδολογία υπολογισμού των ζημιών· διαφορετικά, η παράμετρος αναφοράς βάσει της οποίας μετρώνται οι ζημίες κατά τα έτη που έπονται της επέλευσης τέτοιων συμβάντων θα ήταν τεχνητά χαμηλή. Η προτεινόμενη τροπολογία απαιτεί από το κράτος μέλος να προσαρμόσει τη στρεβλωμένη περίοδο αναφοράς ή τη μεθοδολογία υπολογισμού.

Τροπολογία 2499
Stefano Bonaccini, Dario Nardella, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της	Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις***, ιδίως σε περιπτώσεις φυσικών καταστροφών, δυσμενών κλιματικών φαινομένων και άλλων καταστροφικών συμβάντων,*** για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το

χαμηλότερης τιμής.

μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2500
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών με βάση ***τη μέση ετήσια*** παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού ***σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής***.	Σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών με βάση ***την*** παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού ***όσο το δυνατόν εγγύτερα στη γεωπονική πραγματικότητα της γεωργικής εκμετάλλευσης***.

Or. fr

Τροπολογία 2501
Luis-Vicenţiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ***ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών*** με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν	***Όταν*** δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ***αξιολογούν τις ζημίες*** με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της

υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2502
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Ton Diepeveen, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τις μόνιμες καλλιέργειες και σε άλλες αιτιολογημένες περιπτώσεις για τις οποίες δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ***ορίσουν μέθοδο υπολογισμού των ζημιών*** με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.	***Όταν*** δεν ενδείκνυνται οι μέθοδοι υπολογισμού που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο, τα κράτη μέλη μπορούν να ***αξιολογούν τις ζημίες*** με βάση τη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού σε περίοδο που δεν υπερβαίνει τα οκτώ έτη, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Or. en

Τροπολογία 2503
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Για τους γεωργούς που πραγματοποιούν μεταποίηση στην εκμετάλλευση, τα κράτη μέλη μπορούν να παρέχουν στήριξη για τη συμμετοχή σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων που καλύπτουν ζημίες οι οποίες επηρεάζουν τόσο την πρωτογενή γεωργική παραγωγή όσο και τις δραστηριότητες μεταποίησης

στην εκμετάλλευση, συμπεριλαμβανομένων των ζημιών που οφείλονται σε υγειονομικά και φυτοϋγειονομικά συμβάντα ή συμβάντα που αφορούν την ασφάλεια των τροφίμων, σε υποχρεωτικά μέτρα που επιβάλλονται από τις δημόσιες αρχές, επιμόλυνση, ανακλήσεις προϊόντων ή άλλα έκτακτα γεγονότα πέραν του ελέγχου του γεωργού.

Or. en

Αιτιολόγηση

Όλο και περισσότεροι γεωργοί διαφοροποιούν τις δραστηριότητές τους μέσω της μεταποίησης στην εκμετάλλευση, προκειμένου να αυξήσουν την προστιθέμενη αξία της παραγωγής τους, να ενισχύσουν τα τοπικά συστήματα τροφίμων και να βελτιώσουν την οικονομική ανθεκτικότητα των εκμεταλλεύσεών τους. Ωστόσο, οι δραστηριότητες αυτές εκθέτουν τους γεωργούς σε πρόσθετους κινδύνους που συνδέονται με τις υγειονομικές απαιτήσεις και τις απαιτήσεις ασφάλειας των τροφίμων, συμπεριλαμβανομένων των περιστατικών επιμόλυνσης, των ανακλήσεων προϊόντων, των υποχρεωτικών υγειονομικών μέτρων και της προσωρινής αναστολής των δραστηριοτήτων μεταποίησης.

Τροπολογία 2504
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Σε περίπτωση καταστροφής πολυετών καλλιεργειών, η στήριξη καλύπτει όχι μόνο την απώλεια της τρέχουσας παραγωγής αλλά και το εισόδημα που χάνεται έως την πλήρη επαναφορά της παραγωγικής ικανότητας της εκμετάλλευσης.

Or. el

Τροπολογία 2505
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς.	***διαγράφεται***

Or. fr

Τροπολογία 2506
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς ***ή σε άλλες ενδεδειγμένες περιπτώσεις, όπως η εισαγωγή νέων καλλιεργειών σε μια γεωργική εκμετάλλευση. Τα κράτη μέλη μπορούν επίσης να εφαρμόζουν ή να προσφέρουν σε άλλες κατηγορίες γεωργών τη δυνατότητα να χρησιμοποιούν πρόσθετη και κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο αποτίμησης για τον υπολογισμό των ζημιών, συμπεριλαμβανομένων μεθόδων που βασίζονται στις ζημίες του κύκλου εργασιών.***

Or. fr

Τροπολογία 2507
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας ***και*** τους νέους γεωργούς.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο ***και μεγαλύτερη ευελιξία*** υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας**,** τους νέους γεωργούς**, *και για ορισμένους ευάλωτους τομείς και μικρές επιχειρήσεις*. *Τα κράτη μέλη μπορούν να ορίσουν κριτήρια επιβράβευσης των γεωργών που εντάσσονται σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων.***

Or. it

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη επιτρέπεται να διοχετεύουν χρηματοδοτικές συνεισφορές από την ΚΓΠ σε συλλογικά μέσα πρόληψης και διαχείρισης κρίσεων που συστήνονται και εφαρμόζονται εθελοντικά από ομάδες γεωργών μέσω κοινών ταμείων εγκεκριμένων από τα κράτη μέλη. Τα συστήματα αυτά θα αποσκοπούν στην πρόληψη ή τουλάχιστον στον μετριασμό του κινδύνου και του αποτελέσματος σοβαρών κρίσεων, ενώ τα συστήματα ασφάλισης και σταθεροποίησης του εισοδήματος αποσκοπούν περισσότερο στην αντιμετώπιση των επιπτώσεων των κινδύνων και των κρίσεων.

Τροπολογία 2508
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας ***και*** τους νέους γεωργούς.	3. ***3.*** Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο ***και μεγαλύτερη ευελιξία*** υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας**,** τους νέους γεωργούς ***και για ορισμένους ευάλωτους τομείς και επιχειρήσεις μικρής κλίμακας***. ***Τα κράτη μέλη μπορούν να θεσπίζουν κριτήρια παροχής κινήτρων για τους γεωργούς που συμμετέχουν σε συστήματα διαχείρισης κινδύνων.***

Or. en

Αιτιολόγηση

Member States are authorised to provide financial contributions under the CAP to collective crisis prevention and management schemes established and implemented on a voluntary basis by groups of farmers through mutual funds approved by the Member States. Such schemes will aim to prevent or at least mitigate the risk and impact of serious crises, whereas insurance and income stabilisation schemes are primarily designed to address the impact of risks and crises. In implementing CAP support measures, incentive mechanisms and priority access channels should be provided for agricultural enterprises that join subsidised risk management schemes, recognising these schemes as a strategic factor for the competitiveness and continuity of national agri-food supply chains

Τροπολογία 2509
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Ton Diepeveen, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς ***νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς***.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο ***και μεγαλύτερη ευελιξία*** υπολογισμού των ζημιών ***σε ευάλωτους τομείς και για οικονομικούς φορείς μικρής κλίμακας. Τα κράτη μέλη μπορούν να θεσπίζουν κριτήρια παροχής κινήτρων*** για τους γεωργούς ***που συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων***.

Or. en

Τροπολογία 2510
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική

μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς.	μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς ***ή άλλες κατάλληλες περιπτώσεις, όπως οι νέες καλλιέργειες που εισάγονται σε γεωργική εκμετάλλευση***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Θεωρούμε αναγκαίο να διευκρινιστεί ότι, στην περίπτωση καλλιεργειών που εισάγονται για πρώτη φορά από τους γεωργούς και για τις οποίες, εκ των πραγμάτων, δεν υπάρχει ακόμη ιστορικό παραγωγής στη γεωργική τους εκμετάλλευση, η μέθοδος υπολογισμού των ζημιών πρέπει να προσαρμόζεται αναλόγως.

Τροπολογία 2511
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας ***και*** τους νέους γεωργούς.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας**,** τους νέους γεωργούς ***και τους γεωργούς που θεωρούν ότι η εφαρμογή της είναι ενδεδειγμένη***.

Or. en

Τροπολογία 2512
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να

εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και ***τους νέους γεωργούς***.	εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική ***και απλουστευμένη*** μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους ***μικρούς*** γεωργούς***, συμπεριλαμβανομένων των γεωργών*** νεαρής ηλικίας και ***των νέων γεωργών***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Προκειμένου να διασφαλιστεί μεγαλύτερη απλούστευση, ιδίως για τους μικρούς γεωργούς, η παρούσα τροπολογία εισάγει τη δυνατότητα εισαγωγής απλουστευμένων μεθόδων για τον υπολογισμό των ζημιών.

Τροπολογία 2513
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη ***μπορούν να*** εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς.	3. Τα κράτη μέλη εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς.

Or. en

Αιτιολόγηση

Διευκρινίζεται ότι οι γεωργοί νεαρής ηλικίας και οι νέοι γεωργοί, οι οποίοι είναι ιδιαίτερα ευάλωτοι σε εξωγενείς κλυδωνισμούς, όπως διαταραχές της αγοράς, ακραία καιρικά φαινόμενα ή επιβλαβείς οργανισμούς και ασθένειες της υγείας των ζώων, δεδομένου ότι εγκαθίστανται μόλις πρόσφατα και η ρευστότητα σε επίπεδο γεωργικής εκμετάλλευσης είναι περιορισμένη, θα πρέπει να μπορούν να υπάγονται σε διαφορετική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών στο πλαίσιο των εργαλείων διαχείρισης κινδύνων τους. Επιπλέον, οι γεωργοί νεαρής ηλικίας που εγκαταστάθηκαν μόλις πρόσφατα δεν έχουν ιστορικό εισοδήματος, γεγονός που καθιστά αναγκαία τη χρήση εναλλακτικών και προσαρμοσμένων μεθόδων για τον υπολογισμό των ζημιών.

Τροπολογία 2514
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς ***νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς***.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς ***που το ζητούν***.

Or. es

Τροπολογία 2515
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς ***νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς***.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για ***όλους*** τους γεωργούς ***που το ζητούν***.

Or. es

Τροπολογία 2516
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς ***νεαρής ηλικίας και τους νέους γεωργούς***.	3. Τα κράτη μέλη μπορούν να εφαρμόζουν κατάλληλη εναλλακτική μέθοδο υπολογισμού των ζημιών για τους γεωργούς ***που το ζητούν***.

Or. en

Τροπολογία 2517
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για τη συμμετοχή σε συλλογικά εργαλεία πρόληψης κρίσεων και διαχείρισης γεωργικών κινδύνων σε οργανώσεις παραγωγών, ομάδες παραγωγών και οντότητες που εκπροσωπούν άλλες μορφές συνεργασίας οι οποίες δημιουργούνται με πρωτοβουλία των παραγωγών και ελέγχονται από αυτούς. Οι εν λόγω μορφές συνεργασίας αναγνωρίζονται από την αρμόδια αρχή κράτους μέλους ως ομάδες παραγωγών για όσο διαρκεί το πρόγραμμά τους. Η στήριξη λαμβάνει τη μορφή χρηματοδοτικών συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας, στόχος των οποίων είναι η πρόληψη και η διαχείριση κλιματικών, βιολογικών, φυτοϋγειονομικών, περιβαλλοντικών, αγορακεντρικών και άλλων κινδύνων που επηρεάζουν τη γεωργική παραγωγή, το γεωργικό εισόδημα και τη σταθερότητα των γεωργικών αλυσίδων αξίας. Τα ταμεία αλληλοβοήθειας μπορούν να λειτουργούν ως ταμεία δεύτερου επιπέδου αναγνωρισμένα για τη διαχείριση των κινδύνων σε εδαφικό επίπεδο και μπορούν να συνδυάζονται με ασφαλιστικά συστήματα, εργαλεία σταθεροποίησης εισοδήματος των ταμείων πρώτου επιπέδου, προληπτικά μέτρα, μέτρα ενεργητικής προστασίας και άλλα μέσα διαχείρισης γεωργικών κινδύνων που στηρίζονται δυνάμει του παρόντος κανονισμού. Κατά την παροχή της στήριξης, τα κράτη μέλη εγκρίνουν τους κανόνες για τη σύσταση και τη διαχείριση των ταμείων αλληλοβοήθειας. Οι εν λόγω κανόνες διασφαλίζουν τη

διαφανή διακυβέρνηση, τη χρηστή δημοσιονομική διαχείριση και την ίση μεταχείριση των συμμετεχόντων γεωργών. Οι εν λόγω κανόνες προβλέπουν περαιτέρω ότι τα ταμεία αλληλοβοήθειας μπορούν να παρεμβαίνουν μόνο όταν, λόγω πτώσης των τιμών της αγοράς στον σχετικό τομέα ή λόγω κλιματικών, βιολογικών, φυτοϋγειονομικών, περιβαλλοντικών ή άλλων γεωργικών κινδύνων, προκύπτει οικονομική ζημία τουλάχιστον 20 % σε σύγκριση με τον μέσο όρο που παρατηρήθηκε κατά την προηγούμενη τριετία ή τον μέσο όρο τριετίας με βάση την προηγούμενη πενταετή περίοδο, εξαιρουμένων της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής Ο υπολογισμός της ζημίας πραγματοποιείται σύμφωνα με τη μεθοδολογία που καθορίζεται από το κράτος μέλος δυνάμει του άρθρου 12 παράγραφος 4. Τα κράτη μέλη περιορίζουν τη στήριξη σε ένα ή περισσότερα ποσοστά που δεν υπερβαίνουν το 70 % των συνεισφορών στο ταμείο αλληλοβοήθειας, των διοικητικών δαπανών του ταμείου αλληλοβοήθειας και, κατά περίπτωση, άλλων επιλέξιμων δαπανών. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. en

Τροπολογία 2518
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

3α. Με την επιφύλαξη της παραγράφου 1, τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη για τη συμμετοχή σε συλλογικά συστήματα πρόληψης κρίσεων και διαχείρισης κινδύνων σε οργανώσεις παραγωγών, ομάδες παραγωγών και οντότητες που εκπροσωπούν άλλες μορφές συνεργασίας, οι οποίες δημιουργούνται με πρωτοβουλία των παραγωγών και ελέγχονται από αυτούς. Οι εν λόγω μορφές συνεργασίας αναγνωρίζονται από την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους ως οργανώσεις παραγωγών για όσο διαρκεί το πρόγραμμα. Η στήριξη μπορεί να λάβει τη μορφή χρηματοδοτικών συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας των οποίων οι στόχοι σχετίζονται με τους ειδικούς στόχους που ορίζονται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχεία α) και γ) του κανονισμού αριθ. 1308/2018, με σκοπό την πρόληψη και την αντιμετώπιση διαταραχών στις αγορές του σχετικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων χρηματοδοτικών συνεισφορών για την κάλυψη του διοικητικού κόστους που συνεπάγεται η σύσταση των εν λόγω ταμείων. Υπάρχει επίσης δυνατότητα χορήγησης στήριξης για συστήματα σταθεροποίησης εισοδήματος, η οποία συνίσταται σε χρηματοδοτικές συνεισφορές σε ταμεία αλληλοβοήθειας με σκοπό την παροχή οικονομικής αποζημίωσης σε γεωργούς σε περίπτωση σημαντικής μείωσης του εισοδήματος.

Τα κράτη μέλη μπορούν να προβλέπουν υψηλότερες εντάσεις στήριξης για συλλογικά συστήματα, προκειμένου να ενθαρρύνουν τη χρήση συστημάτων διαχείρισης κινδύνων που βασίζονται στη συγκέντρωση πόρων και στον επιμερισμό των κινδύνων μεταξύ των γεωργών.

Όταν χορηγείται στήριξη, τα κράτη μέλη θεσπίζουν κανόνες για τη δημιουργία και τη διαχείριση ταμείων αλληλοβοήθειας.

Οι εν λόγω κανόνες προβλέπουν ότι τα ταμεία αλληλοβοήθειας μπορούν να

παρεμβαίνουν μόνον εάν οι τιμές της αγοράς ή τα εισοδήματα στον σχετικό τομέα μειωθούν κατά τουλάχιστον 20 % σε σύγκριση με τον μέσο όρο της προηγούμενης τριετίας ή τον μέσο όρο που υπολογίζεται για τρία από τα τελευταία πέντε έτη, εξαιρουμένων των υψηλότερων και των χαμηλότερων τιμών.

Τα κράτη μέλη περιορίζουν τη στήριξη σε ένα ή περισσότερα ποσοστά που δεν υπερβαίνουν το 70 % των συνεισφορών στο ταμείο αλληλοβοήθειας, των διοικητικών δαπανών του ταμείου αλληλοβοήθειας και, κατά περίπτωση, άλλων επιλέξιμων δαπανών.

Or. ro

Τροπολογία 2519
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη σε οργανώσεις παραγωγών, ομάδες παραγωγών και οντότητες αντιπροσωπευτικές άλλων μορφών συνεργασίας, που συστήνονται με πρωτοβουλία παραγωγών και ελέγχονται από αυτούς, για τη συμμετοχή τους σε συλλογικά μέσα πρόληψης κρίσεων και διαχείρισης κινδύνων. Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, οι εν λόγω μορφές συνεργασίας προσδιορίζονται από την αρμόδια αρχή κράτους μέλους ως ομάδες παραγωγών, για όλη τη διάρκεια του προγράμματος.
	Οι εν λόγω μορφές στήριξης μπορούν να λάβουν τη μορφή χρηματοδοτικής

συνεισφοράς σε ταμεία αμοιβαίας συνδρομής, συμπεριλαμβανομένων των διοικητικών δαπανών σύστασής τους, για την πρόληψη και την αντιμετώπιση διαταραχών στις αγορές του οικείου τομέα, των οποίων οι στόχοι συσχετίζονται με τους ειδικούς στόχους που ορίζονται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013. Κατά την παροχή στήριξης, τα κράτη μέλη εγκρίνουν τους κανόνες για τη σύσταση και τη διαχείριση ταμείων αμοιβαίας συνδρομής, τα οποία ενεργοποιούνται μόνο σε περίπτωση μείωσης των τιμών της αγοράς κατά τουλάχιστον 20 % και/ή αύξησης του κόστους παραγωγής στον οικείο τομέα, σε σύγκριση με τον μέσο όρο της προηγούμενης τριετούς περιόδου ή τον μέσο όρο τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, εξαιρουμένης της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής.

Τα ταμεία μπορούν επίσης να παρεμβαίνουν για την κάλυψη του κόστους διαχείρισης, του κόστους εντοπισμού ζημιών και τυχόν εξόδων αντασφάλισης. Τα κράτη μέλη περιορίζουν τη στήριξη σε ένα ή περισσότερα ποσοστά που δεν υπερβαίνουν το 70 % των συνεισφορών στο ταμείο αλληλοβοήθειας, των διοικητικών δαπανών του ταμείου αλληλοβοήθειας και, κατά περίπτωση, άλλων επιλέξιμων δαπανών. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται η υπεραντιστάθμιση που θα προέκυπτε ως αποτέλεσμα του συνδυασμού των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. it

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη επιτρέπεται να διοχετεύουν χρηματοδοτικές συνεισφορές από την ΚΓΠ σε συλλογικά μέσα πρόληψης και διαχείρισης κρίσεων που συστήνονται και εφαρμόζονται εθελοντικά από ομάδες γεωργών μέσω κοινών ταμείων εγκεκριμένων από τα κράτη μέλη. Τα συστήματα αυτά θα αποσκοπούν στην πρόληψη ή τουλάχιστον στον μετριασμό του κινδύνου και του αποτελέσματος σοβαρών κρίσεων, ενώ τα συστήματα ασφάλισης και σταθεροποίησης του εισοδήματος αποσκοπούν περισσότερο στην αντιμετώπιση των επιπτώσεων των κινδύνων και των κρίσεων.

Τροπολογία 2520
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για τη συμμετοχή σε συλλογικά εργαλεία πρόληψης κρίσεων και διαχείρισης κινδύνων σε οργανώσεις παραγωγών, ομάδες παραγωγών και οντότητες που εκπροσωπούν άλλες μορφές συνεργασίας οι οποίες δημιουργούνται με πρωτοβουλία των παραγωγών και ελέγχονται από αυτούς. Οι εν λόγω μορφές συνεργασίας θεωρούνται από την αρμόδια αρχή ενός κράτους μέλους ως ομάδες παραγωγών κατά τη διάρκεια του προγράμματος. Η στήριξη λαμβάνει τη μορφή χρηματοδοτικών συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας των οποίων οι στόχοι σχετίζονται με τους ειδικούς στόχους που ορίζονται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχεία α) και γ) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2018, με στόχο την αποφυγή και την αντιμετώπιση διαταραχών στις αγορές του σχετικού τομέα, και περιλαμβάνει χρηματοδοτικές συνεισφορές για τις διοικητικές δαπάνες σύστασης. Κατά την παροχή της στήριξης, τα κράτη μέλη εγκρίνουν τους κανόνες για τη σύσταση και τη διαχείριση των ταμείων αλληλοβοήθειας. Οι εν λόγω

κανόνες προβλέπουν ότι τα ταμεία αλληλοβοήθειας μπορούν να παρεμβαίνουν μόνο σε περίπτωση πτώσης κατά τουλάχιστον 20 % των τιμών της αγοράς στον συγκεκριμένο τομέα, σε σύγκριση με τον μέσο όρο της προηγούμενης τριετίας, ή με μέσο όρο τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη πενταετία, εξαιρουμένων της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. Τα κράτη μέλη περιορίζουν τη στήριξη σε ένα ή περισσότερα ποσοστά που δεν υπερβαίνουν το 70 % των συνεισφορών στο ταμείο αλληλοβοήθειας, των διοικητικών δαπανών του ταμείου αλληλοβοήθειας και, κατά περίπτωση, άλλων επιλέξιμων δαπανών. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση ως αποτέλεσμα του συνδυασμού των παρεμβάσεων που προβλέπονται στο παρόν άρθρο με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά καθεστώτα διαχείρισης κινδύνων.

Or. es

Τροπολογία 2521
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για τη συμμετοχή σε συλλογικά συστήματα πρόληψης κρίσεων και διαχείρισης κινδύνων σε οργανώσεις παραγωγών, ομάδες παραγωγών και οντότητες που εκπροσωπούν άλλες μορφές συνεργασίας οι οποίες δημιουργούνται με πρωτοβουλία των παραγωγών και ελέγχονται από αυτούς. Οι εν λόγω μορφές συνεργασίας αναγνωρίζονται από την αρμόδια αρχή κράτους μέλους ως ομάδες παραγωγών

για όσο διαρκεί το πρόγραμμά τους. Η στήριξη λαμβάνει τη μορφή χρηματοδοτικής συνεισφοράς σε ταμεία αλληλοβοήθειας, συμπεριλαμβανομένων των διοικητικών δαπανών για τη σύστασή τους, με σκοπό την πρόληψη και την αντιμετώπιση διαταραχών της αγοράς στον σχετικό τομέα, οι στόχοι των οποίων συνδέονται με τους ειδικούς στόχους που ορίζονται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013. Κατά τη χορήγηση της στήριξης, τα κράτη μέλη θεσπίζουν κανόνες για τη σύσταση και τη διαχείριση ταμείων αλληλοβοήθειας, τα οποία μπορούν να ενεργοποιούνται μόνο σε περίπτωση μείωσης των τιμών της αγοράς και/ή αύξησης του κόστους παραγωγής στον οικείο τομέα κατά τουλάχιστον 20 %, σε σύγκριση με τον μέσο όρο που παρατηρήθηκε κατά την προηγούμενη τριετία ή με τον μέσο όρο τριετίας με βάση την προηγούμενη πενταετία, εξαιρουμένων της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. Τα ταμεία μπορούν επίσης να παρεμβαίνουν για την κάλυψη των δαπανών διαχείρισης και εκτίμησης ζημιών, καθώς και τυχόν εξόδων αντασφάλισης. Τα κράτη μέλη περιορίζουν τη στήριξη σε ένα ή περισσότερα ποσοστά που δεν υπερβαίνουν το 70 % των συνεισφορών στο ταμείο αλληλοβοήθειας, των διοικητικών δαπανών του ταμείου και, κατά περίπτωση, άλλων επιλέξιμων δαπανών. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των μέτρων που αναφέρονται στο παρόν άρθρο με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. en

Αιτιολόγηση

Member States are authorised to provide financial contributions under the CAP to collective crisis prevention and management schemes established and implemented on a voluntary basis by groups of farmers through mutual funds approved by the Member States. Such schemes

will aim to prevent, or at least mitigate, the risk and impact of serious crises, whereas insurance and income stabilisation schemes are primarily designed to address the impact of risks and crises. The increasing frequency of extreme weather events, plant health emergencies and market crises makes it necessary to strengthen risk management in agriculture and, in particular, the role of collective instruments. Agricultural co-operatives and producer organisations are particularly effective in promoting mutual aid schemes and sharing risk amongst farmers. The amendment therefore aims to explicitly recognise these bodies as beneficiaries of support and to incentivise collective approaches through higher levels of aid, not least in view of the benefits they generate in terms of resilience and the stability of agricultural income.

Τροπολογία 2522
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για τη συμμετοχή σε συλλογικά εργαλεία πρόληψης κρίσεων και διαχείρισης κινδύνων σε οργανώσεις παραγωγών, ομάδες παραγωγών και οντότητες που εκπροσωπούν άλλες μορφές συνεργασίας οι οποίες δημιουργούνται με πρωτοβουλία των παραγωγών και ελέγχονται από αυτούς. Οι εν λόγω μορφές συνεργασίας αναγνωρίζονται από την αρμόδια αρχή κράτους μέλους ως ομάδες παραγωγών για όσο διαρκεί το πρόγραμμά τους. Η στήριξη λαμβάνει τη μορφή χρηματοδοτικών συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας των οποίων οι στόχοι σχετίζονται με τους ειδικούς στόχους που ορίζονται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχεία α) και γ) του κανονισμού 1308/2018, με στόχο την αποφυγή και την αντιμετώπιση διαταραχών στις αγορές του σχετικού τομέα, συμπεριλαμβανομένων χρηματοδοτικών συνεισφορών για τις διοικητικές δαπάνες εγκατάστασης. Κατά την παροχή της στήριξης, τα κράτη μέλη εγκρίνουν τους κανόνες για τη σύσταση και τη διαχείριση

των ταμείων αλληλοβοήθειας. Οι εν λόγω κανόνες προβλέπουν ότι τα ταμεία αλληλοβοήθειας μπορούν να παρεμβαίνουν μόνο σε περίπτωση μείωσης κατά τουλάχιστον 20 % των τιμών της αγοράς στον οικείο τομέα σε σύγκριση με τον μέσο όρο που παρατηρήθηκε κατά την προηγούμενη τριετία ή σε έναν μέσο όρο τριετίας με βάση την προηγούμενη πενταετία, ύστερα από αφαίρεση της υψηλότερης και της χαμηλότερης τιμής. Τα κράτη μέλη περιορίζουν τη στήριξη σε ένα ή περισσότερα ποσοστά που δεν υπερβαίνουν το 70 % των συνεισφορών στο ταμείο αλληλοβοήθειας, των διοικητικών δαπανών του ταμείου αλληλοβοήθειας και, κατά περίπτωση, άλλων επιλέξιμων δαπανών. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. en

Τροπολογία 2523
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης στο ***οικείο*** σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή	4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης***. Οι μεθοδολογίες αυτές δεν εφαρμόζονται σε συστήματα ασφαλιστηρίων συμβολαίων για τα οποία οι εν λόγω μεθοδολογίες καθορίζονται από τις ασφαλιστικές εταιρείες. Σε άλλες περιπτώσεις, καθορίζονται με σαφή και λειτουργικό τρόπο που διασφαλίζει την***

ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.	***αποτελεσματική διοικητική εφαρμογή. Δεν χρειάζεται να προσδιορίζονται λεπτομερώς*** στο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. en

Τροπολογία 2524
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης ***στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά ***συστήματα*** διαχείρισης κινδύνων.	4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης. ***Οι μεθοδολογίες αυτές καθορίζονται με σαφή και λειτουργικό τρόπο που διασφαλίζει την αποτελεσματική διοικητική εφαρμογή. Δεν χρειάζεται να προσδιορίζονται λεπτομερώς στο εθνικό σχέδιο ανάκαμψης***. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά ***καθεστώτα*** διαχείρισης κινδύνων.

Or. es

Τροπολογία 2525
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.	4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***. Διασφαλίζουν επίσης ότι η σχετική αποζημίωση καταβάλλεται χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση, μόλις καθοριστεί το ποσό των ζημιών που είναι επιλέξιμες για αποζημίωση***. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. it

Τροπολογία 2526
Stefano Bonaccini, Dario Nardella, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.	4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η αποζημίωση καταβάλλεται χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση***. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. en

Τροπολογία 2527
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης ***στο οικείο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.	4. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τη μεθοδολογία για τον υπολογισμό των ζημιών και τους παράγοντες ενεργοποίησης της αποζημίωσης. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε να αποφεύγεται τυχόν υπεραντιστάθμιση που συνεπάγεται ο συνδυασμός των παρεμβάσεων δυνάμει του παρόντος άρθρου με άλλα δημόσια ή ιδιωτικά συστήματα διαχείρισης κινδύνων.

Or. pt

Τροπολογία 2528
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 – σημείο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(1) Σε περίπτωση αναγνώρισης φυσικής καταστροφής από το αρμόδιο κράτος μέλος, καταβάλλεται υποχρεωτικά προκαταβολή τουλάχιστον 50 % της εκτιμώμενης αποζημίωσης εντός τριάντα (30) ημερών από την ολοκλήρωση της πρώτης καταγραφής των ζημιών.

Or. el

Τροπολογία 2529
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 – σημείο 2 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(2) Τουλάχιστον το 20 % των κονδυλίων που διατίθενται για τη διαχείριση κινδύνων κατευθύνεται σε δράσεις πρόληψης, όπως αντιχαλαζικά συστήματα, αντιπαγετική προστασία, έξυπνα συστήματα άρδευσης, δίκτυα παρακολούθησης, συστήματα έγκαιρης προειδοποίησης και έργα αντιπλημμυρικής προστασίας.

Or. el

Τροπολογία 2530
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 – σημείο 3 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(3) Οι επιλέξιμοι κλιματικοί κίνδυνοι περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, την παρατεταμένη ξηρασία, τους θαλάσσιους καύσωνες, τις ακραίες βροχοπτώσεις, τις πλημμύρες, τον παγετό, το χαλάζι, τις δασικές πυρκαγιές, τους ισχυρούς ανέμους, καθώς και κάθε νέο φαινόμενο που συνδέεται επιστημονικά με την κλιματική αλλαγή.

Or. el

Τροπολογία 2531
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

	4α. Τα κράτη μέλη μπορούν, μέσω των οικείων σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, να θεσπίσουν ολοκληρωμένα συστήματα διαχείρισης κινδύνου που ενσωματώνουν ασφάλιση καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου, ταμεία σταθεροποίησης του γεωργικού εισοδήματος και μέσα που επιτρέπουν την ταχεία κινητοποίηση χρηματοδοτικής στήριξης για την αντιμετώπιση φυσικών καταστροφών, δυσμενών κλιματικών φαινομένων, λοιμωδών νόσων των ζώων και έκτακτων διαταραχών της αγοράς. Η στήριξη θα πρέπει να ενθαρρύνει τους γεωργούς να εφαρμόζουν μέτρα πρόληψης κινδύνων και να ενισχύει την ανθεκτικότητα των γεωργικών εκμεταλλεύσεων.
	Or. pl

Τροπολογία 2532
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η στήριξη που χορηγείται δυνάμει του παρόντος άρθρου συνδέεται με την εφαρμογή από τους δικαιούχους κατάλληλων μέτρων διαχείρισης κινδύνου και πρόληψης κινδύνου με στόχο τη μείωση της έκθεσης σε κινδύνους που σχετίζονται με το κλίμα. Τα μέτρα αυτά περιλαμβάνουν πρακτικές και επενδύσεις που συμβάλλουν στην προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή και εφαρμόζονται σύμφωνα με την αρχή της μη πρόκλησης σημαντικής βλάβης.
	Or. en

Τροπολογία 2533
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν πρόσθετη στήριξη για να ενθαρρύνουν τη συμμετοχή των γεωργών σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, όταν η συμμετοχή συμβάλλει στην αύξηση της ανθεκτικότητας του γεωργικού τομέα. Τα κράτη μέλη μπορούν να προβλέπουν διαφοροποιημένα ποσοστά δημόσιας στήριξης προκειμένου να ενθαρρύνουν τη συμμετοχή σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, ιδίως για τους γεωργούς που συμμετέχουν για πρώτη φορά.

Or. en

Αιτιολόγηση

Προκειμένου να ενθαρρυνθεί η συμμετοχή των γεωργών σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, η τροπολογία προβλέπει ότι τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν πρόσθετη στήριξη, όπως διαφοροποιημένα επίπεδα δημόσιας στήριξης, ιδίως για νέους συμμετέχοντες στα εν λόγω εργαλεία και συλλογικά συστήματα, υπό την προϋπόθεση ότι η διαφοροποίηση αυτή βασίζεται σε αντικειμενικά κριτήρια χρηστής δημοσιονομικής διαχείρισης που δεν εισάγουν διακρίσεις.

Τροπολογία 2534
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Τα κράτη μέλη μπορούν να επωφεληθούν από ενισχυμένη χρηματοδότηση για τη διαχείριση κινδύνων, εάν διασφαλίσουν τη διαθεσιμότητα και την υιοθέτηση προληπτικών μέτρων σε άλλα τμήματα του σχεδίου εθνικών και περιφερειακών

εταιρικών σχέσεων στο πλαίσιο της ΚΓΠ που μετριάζουν ή μειώνουν την πιθανή εμφάνιση των εν λόγω κινδύνων. Τα κράτη μέλη ενθαρρύνουν την υιοθέτηση προγραμμάτων πρόληψης και τη συμμετοχή σε αυτά χρησιμοποιώντας τις συμβουλευτικές υπηρεσίες και το AKIS.

Or. en

Τροπολογία 2535
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 4 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4β. Στο κεφάλαιο σχετικά με την ΚΓΠ στα σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, τα κράτη μέλη ενθαρρύνονται να συνδυάσουν την κάλυψη της διαχείρισης κινδύνων με προληπτικές πρακτικές που μειώνουν την πιθανότητα εμφάνισης των εν λόγω κινδύνων. Οι συνδυασμοί αυτοί μπορούν να επωφεληθούν από ποσοστά συγχρηματοδότησης της ΕΕ της τάξης του 100 %.

Or. en

Τροπολογία 2536
Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 12α
	Ενωσιακό αποθεματικό προσαρμογής του γεωργικού τομέα στις εμπορικές

	συμφωνίες
	Έως τις 31 Δεκεμβρίου 2028, η Επιτροπή υποβάλλει νομοθετική πρόταση για τη θέσπιση ενωσιακού αποθεματικού προσαρμογής του γεωργικού τομέα στις εμπορικές συμφωνίες, επιπλέον των χρηματοδοτικών κονδυλίων που διατίθενται στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, για την παροχή χρηματικής αποζημίωσης στους γεωργούς που πλήττονται από σοβαρές διαταραχές της αγοράς οι οποίες απορρέουν άμεσα από την εφαρμογή διεθνών εμπορικών συμφωνιών που έχει συνάψει η Ένωση. Το αποθεματικό δεν μειώνει ούτε αντικαθιστά τα χρηματοδοτικά κονδύλια που διατίθενται στα κράτη μέλη δυνάμει του παρόντος κανονισμού. Χρηματική αποζημίωση διατίθεται, ιδίως, όταν σοβαρές διαταραχές της αγοράς επηρεάζουν ευαίσθητους γεωργικούς τομείς μετά την εφαρμογή δασμολογικών παραχωρήσεων ή άλλων δεσμεύσεων για την πρόσβαση στην αγορά στο πλαίσιο διεθνών εμπορικών συμφωνιών που συνάπτει η Ένωση.
	Or. en

Τροπολογία 2537
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς και ***δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς και ***δικαιούχους που δραστηριοποιούνται στον τομέα της δασοκομίας και επενδύσεις σε υποδομές μεταποίησης και άρδευσης για άλλους δικαιούχους***
	Or. en

Τροπολογία 2538
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς και δασοκαλλιεργητές	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς και δασοκαλλιεργητές ***με σκοπό την ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας, της βιωσιμότητας και της ανθεκτικότητας***

Or. en

Τροπολογία 2539
Tomáš Kubín, Raffaele Stancanelli

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς και δασοκαλλιεργητές	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς***, μεταποιητές τροφίμων*** και δασοκαλλιεργητές ***και για την ανθεκτικότητα των αγροτικών περιοχών***

Or. en

Τροπολογία 2540
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς ***και*** δασοκαλλιεργητές	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς***,*** δασοκαλλιεργητές***, συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών***

Or. es

Τροπολογία 2541
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Csaba Dömötör, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για ***γεωργούς και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για ***την ενίσχυση της ανθεκτικότητας, της βιωσιμότητας και της ανταγωνιστικότητας***

Or. en

Τροπολογία 2542
Luis-Vicențiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για ***γεωργούς και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για ***την ενίσχυση της ανθεκτικότητας, της βιωσιμότητας και της ανταγωνιστικότητας***

Or. en

Τροπολογία 2543
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς ***και*** δασοκαλλιεργητές	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς**,** δασοκαλλιεργητές ***και τους συνεταιρισμούς τους***

Or. en

Τροπολογία 2544
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς και δασοκαλλιεργητές	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς***,*** ***συνεταιρισμούς*** και δασοκαλλιεργητές

Or. en

Τροπολογία 2545
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων ***για γεωργούς και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη ***των*** επενδύσεων

Or. en

Τροπολογία 2546
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς ***και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς

Or. fr

Τροπολογία 2547

Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς ***και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς

Or. ro

Τροπολογία 2548
Thomas Waitz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς ***και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς

Or. en

Τροπολογία 2549
Emma Wiesner, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς ***και δασοκαλλιεργητές***	Στήριξη επενδύσεων για γεωργούς

Or. en

Τροπολογία 2550
Valentina Palmisano, Dario Tamburrano, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένων της γεωργοδασοκομίας, της αποκατάστασης υγροτόπων και τυρφώνων, των μέτρων φυσικής συγκράτησης των υδάτων, των χαρακτηριστικών τοπίου υψηλής ποικιλομορφίας, των συστημάτων ανακύκλωσης θρεπτικών ουσιών, των τοπικών εγκαταστάσεων επεξεργασίας και των υποδομών βραχέων αλυσίδων εφοδιασμού***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη ***και διασφαλίζουν ότι δεν υποστηρίζονται επενδύσεις με αρνητικές περιβαλλοντικές επιπτώσεις, συμπεριλαμβανομένων μη βιώσιμων έργων άρδευσης και αποθήκευσης νερού***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Με την τροπολογία αυτή μετατοπίζεται η στήριξη των επενδύσεων προς την ενίσχυση της μακροπρόθεσμης ανθεκτικότητας και αποφεύγεται η επιδότηση επιβλαβών υποδομών.

Τροπολογία 2551
Giuseppe Antoci

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένων της γεωργοδασοκομίας, της αποκατάστασης υγροτόπων και τυρφώνων, των μέτρων φυσικής συγκράτησης των υδάτων, των χαρακτηριστικών τοπίου υψηλής ποικιλομορφίας, των συστημάτων ανακύκλωσης θρεπτικών ουσιών, των τοπικών εγκαταστάσεων επεξεργασίας και των υποδομών βραχέων αλυσίδων εφοδιασμού***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη ***και διασφαλίζουν ότι δεν υποστηρίζονται επενδύσεις με αρνητικές περιβαλλοντικές επιπτώσεις, συμπεριλαμβανομένων μη βιώσιμων έργων άρδευσης και αποθήκευσης νερού***.
	Or. en

Τροπολογία 2552
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα ***και τη βιωσιμότητα*** της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών,

ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, στην αποκατάσταση της βιοποικιλότητας, τη βελτίωση της καλής διαβίωσης των ζώων, την τοπική αποθήκευση και επεξεργασία πρωτεϊνών και στη μετατροπή κτιρίων ή υποδομών σε εγκαταστάσεις μη εντατικής κτηνοτροφίας***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη***, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τις διαφορετικές μεθόδους παραγωγής που αφορούν διαφορετικές απαιτήσεις, όπως η βιολογική γεωργία***.
	Or. en

Τροπολογία 2553
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια ***εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα ***και την ανταγωνιστικότητα*** της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένης της διαχείρισης των υδάτων. Τα κράτη μέλη παρέχουν κίνητρα για την ενθάρρυνση της συλλογικής πραγματοποίησης παραγωγικών επενδύσεων από ενεργούς γεωργούς***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία ***εθνικά και περιφερειακά*** σχέδια

στο πλαίσιο της ΚΓΠ τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη***, λαμβάνοντας υπόψη τις ειδικές απαιτήσεις που απορρέουν από διαφορετικούς τύπους παραγωγής, όπως η βιολογική παραγωγή, καθώς και τις γεωγραφικές ιδιαιτερότητες***.

Or. en

Τροπολογία 2554
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών***, ιδίως στην ανθεκτικότητα*** στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις ***που προορίζονται να χρηματοδοτήσουν τον εκσυγχρονισμό, τη βελτίωση και τον μετασχηματισμό των γεωργικών και κτηνοτροφικών εκμεταλλεύσεων και των γεωργικών εγκαταστάσεων,*** οι οποίες συμβάλλουν συνολικά με κατάλληλο τρόπο στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένων επενδύσεων για συνεταιρισμούς και οργανώσεις παραγωγών που ενισχύουν την ανταγωνιστικότητα των γεωργών, των κτηνοτρόφων και των αγροτικών περιοχών***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. es

Τροπολογία 2555
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων***, της δασοκομίας*** και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, στην υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων, καθώς και στη βιοποικιλότητα, δίνοντας προτεραιότητα σε λύσεις που βασίζονται στη φύση έναντι των μεγάλων έργων υποδομής***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη***, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τις διαφορετικές μεθόδους παραγωγής που αφορούν διαφορετικές απαιτήσεις, όπως η βιολογική γεωργία***.

Or. en

Τροπολογία 2556
Thomas Waitz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην

ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων***, της δασοκομίας*** και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, στην υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων, καθώς και στη βιοποικιλότητα, δίνοντας προτεραιότητα σε λύσεις που βασίζονται στη φύση έναντι των μεγάλων έργων υποδομής***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη***, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τις διαφορετικές μεθόδους παραγωγής που αφορούν διαφορετικές απαιτήσεις, όπως η βιολογική γεωργία***.

Or. en

Τροπολογία 2557
Arno Bausemer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις ***οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην*** ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ***ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα*** των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις ***που στηρίζουν την ανταγωνιστικότητα, την παραγωγικότητα, την επισιτιστική ασφάλεια, την*** ανθεκτικότητα ***και τον εκσυγχρονισμό*** της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ***συμπεριλαμβανομένων επενδύσεων στη μεταποίηση, την αποθήκευση, την εμπορία και τις τοπικές αξιακές αλυσίδες, καθώς και σε υποδομές άρδευσης, συγκράτησης*** των υδάτων ***και υδροβελτίωσης, συμπεριλαμβανομένων υποδομών πέραν των μεμονωμένων γεωργικών εκμεταλλεύσεων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών

και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η ΚΓΠ θα πρέπει να στηρίζει επενδύσεις που ενισχύουν τη μακροπρόθεσμη ανταγωνιστικότητα, παραγωγικότητα και ανθεκτικότητα της ευρωπαϊκής γεωργίας, ενισχύοντας παράλληλα την επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης. Εκτός από την πρωτογενή γεωργική παραγωγή, οι επενδύσεις στη μεταποίηση, την αποθήκευση, την εμπορία, τις τοπικές αξιακές αλυσίδες και τις στρατηγικές υποδομές στον τομέα των υδάτων είναι απαραίτητες για την αύξηση της προστιθέμενης αξίας των γεωργικών προϊόντων, τη βελτίωση της ανθεκτικότητας στην κλιματική αλλαγή και την ενίσχυση των αγροτικών οικονομιών.

Τροπολογία 2558
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων ***ή τη βελτίωση της υγείας και της καλής διαβίωσης των ζώων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη**,** ***λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τις διαφορετικές μεθόδους παραγωγής που έχουν διαφορετικές απαιτήσεις, όπως η βιολογική γεωργία***.

Or. fr

Τροπολογία 2559
Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη ***δίνουν προτεραιότητα σε μέτρα που συμβάλλουν σε βιώσιμα αποτελέσματα και μεθόδους παραγωγής, λαμβάνοντας επίσης υπόψη τις βελτιώσεις στην υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων. Τα κράτη μέλη*** εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2560
Emma Wiesner, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των

συστημάτων τροφίμων***, της δασοκομίας*** και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα ***στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

συστημάτων τροφίμων και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα ***όσον αφορά το κλίμα, το περιβάλλον, τη βελτίωση της υγείας και της καλής διαβίωσης των ζώων, τα ύδατα και τα οικοσυστήματα***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη***, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τις διαφορετικές ανάγκες που συνδέονται με τις διάφορες μεθόδους παραγωγής, όπως η βιολογική γεωργία***.

Or. en

Τροπολογία 2561
Veronika Vrecionová

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένων των επενδύσεων σε τεχνολογίες γεωργίας διατήρησης, όπως η σπορά χωρίς όργωμα, το όργωμα κατά λωρίδες, η απευθείας σπορά και άλλα συστήματα καλλιέργειας που συμβάλλουν στη διατήρηση του εδάφους***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2562
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. ***Μπορούν να παρέχουν κίνητρα για την αμοιβαιοποίηση των παραγωγικών επενδύσεων μεταξύ ενεργών γεωργών.*** Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων ***για την ΚΓΠ*** τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν***, ενδεχομένως,*** να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. fr

Τροπολογία 2563
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, ***στην*** ανθεκτικότητα της γεωργίας, των	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, ***στη μετασχηματιστική*** ανθεκτικότητα της

συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, δίνοντας προτεραιότητα σε λύσεις που βασίζονται στη φύση, μεταξύ άλλων στην προστασία και την αποκατάσταση των οικοσυστημάτων, συμπεριλαμβανομένων των δασών και των τυρφώνων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.
	Or. en

Τροπολογία 2564
Sebastian Everding, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη***.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα ***και τη βιωσιμότητα*** της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, στην υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων, στη βιοποικιλότητα και στη μετάβαση προς συστήματα παραγωγής με υψηλότερα πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων, συμπεριλαμβανομένης της σταδιακής κατάργησης των κλουβιών και των συστημάτων στενού περιορισμού για όλα τα εκτρεφόμενα είδη ζώων***.
	Or. en

Τροπολογία 2565
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding, Arash Saeidi
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένων των περιφερειακών, τοπικών και κινητών εγκαταστάσεων μεταποίησης, των κόμβων τροφίμων και των υποδομών βραχέων αλυσίδων εφοδιασμού***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2566
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην

ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν ***στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένης της άντλησης, της αποθεματοποίησης και της διαχείρισης των υδάτων για σκοπούς άρδευσης, καθώς και εργαλείων ακριβείας για τη διαχείριση των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.
	Or. pt

Τροπολογία 2567
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια ***εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων*** τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. ***1.*** Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένης της συλλογής και διαχείρισης των υδάτων (άρδευση), καθώς και των εργαλείων ακριβείας για τη διαχείριση των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια ***για την ΚΓΠ*** τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.
	Or. en

Αιτιολόγηση

Λαμβάνοντας υπόψη το πεδίο εφαρμογής του κανονισμού για την ΚΓΠ, την απόφαση να διατεθεί στην ΚΓΠ αυτόνομος προϋπολογισμός, την πείρα που αποκτήθηκε από τα τρέχοντα εθνικά στρατηγικά σχέδια της ΚΓΠ και με σκοπό την απλούστευση και τη βελτίωση της διοικητικής διαχείρισης, τα εθνικά και περιφερειακά σχέδια της ΚΓΠ θα πρέπει να καταρτιστούν από τα κράτη μέλη στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού χωρίς τη δημιουργία πρόσθετης διοικητικής επιβάρυνσης.

Τροπολογία 2568
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένης της συλλογής και διαχείρισης των υδάτων (άρδευση), καθώς και των εργαλείων ακριβείας για τη διαχείριση των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2569
Luis-Vicențiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένης της συλλογής και διαχείρισης των υδάτων (άρδευση), καθώς και των εργαλείων ακριβείας για τη διαχείριση των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2570
Ciaran Mullooly, Michael McNamara

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, καθώς και στην επισιτιστική ασφάλεια, την ανταγωνιστικότητα των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, την αποδοτικότητα της εργασίας και την ανανέωση των γενεών***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών

σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2571
Asger Christensen, Christine Singer, Barry Cowen, Emma Wiesner

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα ***και στην ανταγωνιστικότητα*** της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, των ψηφιακών υποδομών, καθώς και στη βελτίωση της αποδοτικής χρήσης των πόρων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2572
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για

παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα ***και βιωσιμότητα*** της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, στη βιοποικιλότητα, καθώς και στην καλή διαβίωση και υγεία των ζώων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. de

Τροπολογία 2573
Pekka Toveri

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις***, καθώς και για επενδύσεις στη μεταποίηση τροφίμων*** οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων***, συμπεριλαμβανομένων των εγκαταστάσεων σταβλισμού των ζώων εκτροφής***, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2574
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, συμπεριλαμβανομένων της συλλογής υδάτων και των εργαλείων ακριβείας στη διαχείριση των υδάτων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων ***για την ΚΓΠ*** τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2575
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, ***των συστημάτων τροφίμων,*** της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις ***σε υλικά και άυλα περιουσιακά στοιχεία*** οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ***ανταγωνιστικότητα και την*** ανθεκτικότητα της γεωργίας, ***του αγροδιατροφικού τομέα, των υποδομών***

την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	***άρδευσης,*** της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. ro

Τροπολογία 2576
Jérémy Decerle, Benoit Cassart, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, καθώς και στην πρόληψη κινδύνων που σχετίζονται με το κλίμα και την υγεία***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2577
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, ***στην ανταγωνιστικότητα και*** στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων***, των υποδομών άρδευσης***, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2578
Tomáš Kubín, Raffaele Stancanelli

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – *παράγραφος 1*

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις ***γεωργών, μεταποιητών τροφίμων και δασοκαλλιεργητών,*** οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2579
Jessica Polfjärd

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη ***στους γεωργούς και μπορούν να χορηγούν στήριξη στους δασοκαλλιεργητές*** δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2580
Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων***, της δασοκομίας*** και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων***, και επίσης μπορούν να***

μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	***χορηγούν την εν λόγω στήριξη και για τη δασοκομία***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2581
Stefano Bonaccini, Dario Nardella, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, ***των εδαφικών αξιακών αλυσίδων γεωργικών προϊόντων διατροφής,*** των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2582
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη

δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων ***ή τη βελτίωση της καλής διαβίωσης των ζώων***. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2583
Eric Sargiacomo, Claire Fita, Chloé Ridel

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και ***των κτηνοτροφικών και*** των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Αιτιολόγηση

Συλλογικές κτηνοτροφικές επενδύσεις (θερινοί βοσκότοποι, μονοπάτια πρόσβασης, συστήματα ύδρευσης, κοινόχρηστοι φράχτες και εξοπλισμός πρόληψης πυρκαγιών) μπορούν να πραγματοποιηθούν μόνο από συλλογικούς φορείς που δεν εμπίπτουν στον αυστηρό ορισμό του «γεωργού» ή του «δασοκαλλιεργητή».

Τροπολογία 2584
Willemien Koning

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη ***μπορούν να*** χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων, της δασοκομίας και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. en

Αιτιολόγηση

Το κατά πόσον η επενδυτική στήριξη είναι το πλέον αποτελεσματικό μέσο εξαρτάται από τις εθνικές συνθήκες και από τις άλλες διαθέσιμες πηγές χρηματοδότησης. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να διατηρήσουν τη διακριτική ευχέρεια να αποφασίζουν αν και σε ποιον βαθμό θα χρησιμοποιήσουν την παρέμβαση αυτή, ώστε οι περιορισμένοι πόροι να διοχετεύονται στα μέτρα που συμβάλλουν περισσότερο στην επίτευξη των στόχων της ΚΓΠ.

Τροπολογία 2585
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Raffaele Stancanelli, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων***, της δασοκομίας*** και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.	1. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου για παραγωγικές και μη παραγωγικές επενδύσεις οι οποίες συμβάλλουν συνολικά, με κατάλληλο τρόπο, στην ανθεκτικότητα της γεωργίας, των συστημάτων τροφίμων και των αγροτικών περιοχών, ιδίως στην ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή και την ανθεκτικότητα των υδάτων. Τα κράτη μέλη εξηγούν στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων τον τρόπο με τον οποίο σκοπεύουν να χορηγήσουν την εν λόγω στήριξη.

Or. fr

Τροπολογία 2586
Ton Diepeveen, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín, Raffaele Stancanelli

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη δίνουν προτεραιότητα σε επενδύσεις που συνδέονται άμεσα με την κύρια γεωργική δραστηριότητα των ενεργών γεωργών, ιδίως σε επενδύσεις στη γεωργία ακριβείας, τις ψηφιακές τεχνολογίες, τη ρομποτική, την τεχνητή νοημοσύνη, τις τεχνολογίες αποδοτικής χρήσης των υδάτων και τις τεχνολογίες παραγωγής χαμηλών εκπομπών. Οι επενδύσεις αυτές αποσκοπούν στην ενίσχυση της παραγωγικότητας της γεωργίας, της ανταγωνιστικότητας, της αποδοτικότητας των εισροών, της ανθεκτικότητας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων και της παραγωγής τροφίμων.

Or. en

Τροπολογία 2587
Stefan Köhler, Marion Walsmann, Lena Düpont

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη ευνοούν τις επενδύσεις που στηρίζουν βιώσιμες γεωργικές πρακτικές και συμβάλλουν στην αποδοτικότερη χρήση των φυσικών πόρων και των γεωργικών εισροών, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της λίπανσης και της γεωργίας ακριβείας, της παραγωγής σε φυτώρια, των εγκαταστάσεων πολλαπλασιασμού, των προστατευόμενων καλλιεργειών, των μητρικών φυτών, των φυτοϋγειονομικών υποδομών και του πιστοποιημένου υλικού φύτευσης.

Or. en

Τροπολογία 2588
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη ευνοούν τις επενδύσεις που στηρίζουν βιώσιμες γεωργικές πρακτικές και συμβάλλουν στην αποδοτικότερη χρήση των φυσικών πόρων και των γεωργικών εισροών, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της άρδευσης με οργανικά λιπάσματα, της γεωργίας ακριβείας και της χρήσης εργαλείων διαχείρισης κινδύνων.

Or. en

Τροπολογία 2589
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη ευνοούν τις επενδύσεις που στηρίζουν βιώσιμες γεωργικές πρακτικές και συμβάλλουν στην αποδοτικότερη χρήση των φυσικών πόρων και των γεωργικών εισροών, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της λίπανσης και της γεωργίας ακριβείας.

Or. en

Τροπολογία 2590
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Pär Holmgren, Cristina Guarda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Οι επενδύσεις στην άρδευση συνάδουν με την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα και δεν επιχορηγούνται εάν η ποιότητα των επιφανειακών ή των υπόγειων υδάτων πρόκειται να μειωθεί ως αποτέλεσμα του χρηματοδοτούμενου έργου. Ειδικότερα, όσον αφορά τις επενδύσεις στην ανθεκτικότητα των υδάτων δίνεται προτεραιότητα στη συγκράτηση των υδάτων στο έδαφος και στο τοπίο, μεταξύ άλλων σε φυσικούς και ημιφυσικούς οικοτόπους, όπως υγροβιότοπους και τυρφώνες, στη σταθεροποίηση των υδρολογικών συστημάτων που έχουν υποστεί βλάβη, στην αποδοτική χρήση των υδάτων και στην επικαιροποίηση παλαιών και

	πολυέξοδων συστημάτων άρδευσης. Τα κράτη μέλη διενεργούν σωρευτικές υδρολογικές αξιολογήσεις σε επίπεδο λεκάνης απορροής για κάθε νέο έργο σε επίπεδο τοπίου για το οποίο υποβάλλεται αίτηση, με στόχο τη διασφάλιση της κατείσδυσης, της υποδερμικής ροής και της αναπλήρωσης των υπόγειων υδάτων, καθώς και της οικολογικής ροής του ποταμού και της διατήρησης του υδροφόρου ορίζοντα, όπως και των οικοτόπων και των οικοσυστημάτων που εξαρτώνται από αυτόν, για την αποτροπή της αποξήρανσής τους και της απελευθέρωσης άνθρακα.

Or. en

Τροπολογία 2591
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Το νερό αναγνωρίζεται ως κοινό αγαθό του οποίου η διαχείριση δεν μπορεί να υπόκειται σε λογική ιδιοποίησης ή δέσμευσης από περιορισμένο αριθμό χρηστών εις βάρος του γενικού συμφέροντος ή των οικοσυστημάτων. Δεν χορηγείται χρηματοδότηση, άμεση ή έμμεση, δυνάμει του παρόντος κανονισμού για την κατασκευή, την επέκταση ή τον εκσυγχρονισμό τεχνητών έργων αποθήκευσης νερού για γεωργική χρήση, χωρητικότητας άνω των 50 000 m³, συμπεριλαμβανομένων των λεγόμενων «υποκατάστατων» αποθεμάτων. Η παρούσα διάταξη ισχύει με την επιφύλαξη της χρηματοδότησης μέτρων περιορισμού των λόφων χαμηλής δυναμικότητας, τα οποία τελούν υπό την άμεση διαχείριση των δικαιούχων γεωργικών εκμεταλλεύσεων, τροφοδοτούνται κυρίως με όμβρια ύδατα

ή απορροές και προορίζονται για τη στήριξη αγροοικολογικών πρακτικών που ανταποκρίνονται στις ανάγκες των τοπικών γεωργικών εκμεταλλεύσεων.

Or. fr

Τροπολογία 2592
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι επενδύσεις που υποστηρίζονται βάσει του παρόντος άρθρου δεν οδηγούν σε επιδείνωση του επιπέδου καλής διαβίωσης των ζώων ούτε στηρίζουν τη συντήρηση, την επέκταση ή την εισαγωγή υποδομών ή εξοπλισμού για τη διατήρηση των ζώων σε κλουβιά ή σε άλλα συστήματα πυκνοκατοικημένων θαλάμων. Αντιθέτως παραμένουν επιλέξιμες οι αναγκαίες επενδύσεις για τη μετάβαση σε μορφές εκτροφής χωρίς κλωβούς και σε συστήματα χωρίς υψηλή πυκνότητα στέγασης.

Or. de

Τροπολογία 2593
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν την εν λόγω ενίσχυση σε νομικά πρόσωπα ή ομάδες, των οποίων τα μεμονωμένα μέλη είναι γεωργοί, εφόσον στο εθνικό δίκαιο προβλέπεται ότι τα

μεμονωμένα μέλη υπέχουν δικαιώματα και υποχρεώσεις όπως αυτά των μεμονωμένων γεωργών με ιδιότητα υπευθύνου εκμετάλλευσης, ειδικότερα σε σχέση με το οικονομικό, κοινωνικό και φορολογικό καθεστώς τους, και έχουν συνεισφέρει στην ενίσχυση των γεωργικών δομών των εν λόγω νομικών προσώπων ή ομάδων.

Or. en

Τροπολογία 2594
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι επενδύσεις που υποστηρίζονται βάσει του παρόντος άρθρου δεν οδηγούν σε υποβάθμιση των συνθηκών καλής διαβίωσης των ζώων και δεν διατηρούν, επεκτείνουν ή εισάγουν υποδομές ή εξοπλισμό για τη διατήρηση των ζώων σε κλουβιά ή άλλα συστήματα στενού περιορισμού· οι επενδύσεις που είναι αναγκαίες για τη μετατροπή σε συστήματα χωρίς κλουβιά και χωρίς συστήματα στενού περιορισμού παραμένουν επιλέξιμες.

Or. en

Τροπολογία 2595
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Στις εξόχως απόκεντρες περιοχές,

	τα κράτη μέλη μπορούν, δυνάμει του παρόντος άρθρου, να χορηγούν αυξημένη στήριξη σε επενδύσεις που είναι απαραίτητες για τη διατήρηση της τοπικής γεωργικής παραγωγής, ιδίως στους τομείς της άρδευσης, της αποθήκευσης, της μεταποίησης, της εφοδιαστικής και της ικανότητας προσαρμογής σε συγκεκριμένους γεωγραφικούς περιορισμούς.

Or. fr

Τροπολογία 2596
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη δίνουν προτεραιότητα σε επενδύσεις που επιτρέπουν στους γεωργούς να μεταβούν σε συστήματα με υψηλότερα πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων, μεταξύ άλλων παρέχοντας περισσότερο χώρο, πρόσβαση σε υπαίθριους χώρους, εμπλουτισμένα περιβάλλοντα, βελτιωμένο σχεδιασμό του σταβλισμού, καλύτερη ποιότητα του κλίματος και του αέρα στον σταβλισμό των ζώων, μειωμένη πυκνότητα εκτροφής και συστήματα που μειώνουν την ανάγκη ακρωτηριασμών και χρήσης αντιμικροβιακών.

Or. en

Τροπολογία 2597
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	1α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για την επιχειρηματική ανάπτυξη επιχειρήσεων που μεταποιούν ή εμπορεύονται γεωργικά προϊόντα τα οποία καλλιεργούνται ή εκτρέφονται στο έδαφός τους, η προμήθεια των οποίων διέπεται από συμβάσεις της αλυσίδας εφοδιασμού στις οποίες η τιμή του προϊόντος καθορίζεται με βάση το κόστος παραγωγής του γεωργού.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η αναζωογόνηση και η ζωτικότητα των αγροτικών περιοχών επιδιώκονται μέσω της συνεργιστικής ενσωμάτωσης των παραγωγικών τομέων και της ανάπτυξης τοπικών αλυσίδων εφοδιασμού γεωργικών προϊόντων διατροφής. Για τον σκοπό αυτό, οι διατάξεις του εν λόγω μέτρου προωθούν την τοπική μεταποίηση με βάση την κυρίαρχη χρήση προϊόντων τοπικής προέλευσης. Η οικονομική βιωσιμότητα των διαδικασιών αυτών διασφαλίζεται από την υποχρέωση σύναψης συμβάσεων για την αλυσίδα εφοδιασμού, οι οποίες προβλέπουν τιμολόγηση επαρκή για την πλήρη κάλυψη του κόστους παραγωγής και τη διασφάλιση της γεωργικής προστιθέμενης αξίας.

Τροποποίηση 2598
Asger Christensen, Christine Singer, Jérémy Decerle, Barry Cowen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	1α. Κατά τον καθορισμό της στήριξης βάσει του παρόντος άρθρου, τα κράτη μέλη δίνουν ιδιαίτερη προσοχή στις επενδύσεις που προωθούν την καινοτομία και τις βιώσιμες πρακτικές σε ολόκληρη τη γεωργία, συμπεριλαμβανομένων λύσεων που βελτιώνουν τη διαχείριση και τη βιωσιμότητα της κτηνοτροφίας και συμβάλλουν στην αποτελεσματική χρήση της γεωργικής γης.

Or. en

Τροπολογία 2599
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Η στήριξη για επενδύσεις δυνάμει του παρόντος άρθρου μπορεί να περιλαμβάνει επενδύσεις που συνδέονται με βιολογική παραγωγή πιστοποιημένη σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 ή άλλα γεωργικά συστήματα που αναγνωρίζονται ως βιώσιμα από τα κράτη μέλη και τις περιφέρειές τους.

Or. es

Τροπολογία 2600
Barry Cowen, Asger Christensen, Emma Wiesner, Charles Goerens, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Κατά τον καθορισμό της στήριξης βάσει του παρόντος άρθρου, τα κράτη μέλη δίνουν ιδιαίτερη προσοχή στις επενδύσεις που προωθούν ταυτόχρονα την καινοτομία και τις βιώσιμες πρακτικές σε ολόκληρη τη γεωργία, και στις λύσεις που βελτιώνουν τη διαχείριση και τη βιωσιμότητα της κτηνοτροφίας.

Or. en

Τροπολογία 2601
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη βάσει του παρόντος άρθρου για επενδύσεις στην παραγωγή φυτωρίων, στις εγκαταστάσεις πολλαπλασιασμού, στην προστατευόμενη καλλιέργεια, στα μητρικά φυτά, στα συστήματα άρδευσης, στις φυτοϋγειονομικές υποδομές και στην παραγωγή πιστοποιημένου υλικού φύτευσης.

Or. en

Αιτιολόγηση

Ο τομέας των φυτωρίων αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της ευρωπαϊκής γεωργίας, παρέχοντας φυτικό αναπαραγωγικό υλικό που στηρίζει την παραγωγή τροφίμων, την κηπουρική, την αμπελουργία, τη δασοκομία, τη γεωργοδασοκομία, την αποκατάσταση του τοπίου και τον οικολογικό προσανατολισμό των πόλεων. Παρά τη στρατηγική αυτή σημασία, η παραγωγή φυτωρίων δεν αναγνωρίζεται ρητά βάσει του κανονισμού, γεγονός που οδηγεί σε αποκλίνουσες ερμηνείες μεταξύ των κρατών μελών ως προς την επιλεξιμότητά της, ιδίως όσον αφορά την παραγωγή φυτών σε δοχεία και τα συστήματα προστατευόμενης καλλιέργειας.

Τροπολογία 2602
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη ενθαρρύνουν τις επενδύσεις που στηρίζουν βιώσιμες γεωργικές πρακτικές και συμβάλλουν στην αποδοτικότερη χρήση των φυσικών πόρων και των γεωργικών εισροών, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της λίπανσης και της γεωργίας ακριβείας.

Or. es

Τροπολογία 2603
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Τα κράτη μέλη μπορούν να ευνοούν τις επενδύσεις που στηρίζουν βιώσιμες γεωργικές πρακτικές και συμβάλλουν στην αποδοτικότερη χρήση των φυσικών πόρων και των γεωργικών εισροών, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της λίπανσης και της γεωργίας ακριβείας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα κράτη μέλη θα πρέπει να διατηρήσουν την ευελιξία να σχεδιάζουν την επενδυτική στήριξη σύμφωνα με τις εθνικές και περιφερειακές ανάγκες τους. Οι επενδύσεις στην αποδοτική χρήση των πόρων, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της λίπανσης και της γεωργίας ακριβείας, μπορούν να διαδραματίσουν σημαντικό ρόλο στη βελτίωση της ανθεκτικότητας και της βιωσιμότητας, κατά περίπτωση. Ωστόσο, οι επενδύσεις αυτές θα πρέπει να παραμείνουν στοχευμένες επιλογές και όχι ενιαίες υποχρεώσεις.

Τροπολογία 2604
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Θεσπίζονται κίνητρα για την ενθάρρυνση της συλλογικής πραγματοποίησης παραγωγικών επενδύσεων από περισσότερους ενεργούς γεωργούς, όπως υψηλότερο ποσοστό στήριξης και προτεραιότητα που δίνεται κατά την αξιολόγηση των αιτήσεων

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα μηχανήματα αντιπροσωπεύουν σημαντικό ποσοστό του λειτουργικού κόστους των ευρωπαϊκών γεωργικών εκμεταλλεύσεων και συχνά αποτελούν το μεγαλύτερο μέρος των δαπανών τους. Σε αρκετά κράτη μέλη, δεδομένης της ραγδαίας αύξησης του κόστους των γεωργικών μηχανημάτων, η κοινή χρήση του εξοπλισμού μπορεί να αποφέρει σημαντική εξοικονόμηση πόρων. Ως εκ τούτου, η ενθάρρυνση της συλλογικής πραγματοποίησης επενδύσεων αποτελεί πρακτικό μέσο για τη στήριξη της ανταγωνιστικότητας, τη μείωση του χρέους και τη διευκόλυνση της εξαγοράς γεωργικών εκμεταλλεύσεων και της εγκατάστασης νέων γεωργών.

Τροπολογία 2605
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Το μέγιστο ποσοστό στήριξης που διατίθεται για επενδύσεις στις εξόχως απόκεντρες περιοχές που αναφέρονται στο άρθρο 349 της ΣΛΕΕ ανέρχεται τουλάχιστον στο 85 % των επιλέξιμων δημόσιων δαπανών.

Or. pt

Τροπολογία 2606
Ciaran Mullooly, Michael McNamara

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Οι επενδύσεις στον σταβλισμό των ζώων, την αποθήκευση υδαρούς κοπριάς, τις υποδομές ύδρευσης, τις ανανεώσιμες πηγές ενέργειας, τη γεωργία ακριβείας και την ασφάλεια των γεωργικών εκμεταλλεύσεων είναι επιλέξιμες δαπάνες.

Or. en

Τροπολογία 2607
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Όταν οι επενδύσεις αφορούν κτηνοτροφικές εγκαταστάσεις ή συστήματα κτηνοτροφίας, τα κράτη μέλη καθορίζουν κριτήρια και δείκτες για την καλή διαβίωση των ζώων στα εθνικά μεταρρυθμιστικά και στρατηγικά τους σχέδια, στα οποία περιλαμβάνονται ειδικότερα, κατά περίπτωση, κανόνες σχετικά με την πυκνότητα του ζωικού κεφαλαίου και τον διαθέσιμο χώρο, την πρόσβαση σε υπαίθριους χώρους, τις δυνατότητες απασχόλησης/εμπλουτισμού του περιβάλλοντος των ζώων, τους δείκτες καλής διαβίωσης των ζώων, τα ποσοστά θνησιμότητας, τη συχνότητα των τραυματισμών και τη χρήση αντιμικροβιακών μέσων.

Or. de

Τροπολογία 2608
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Τα κράτη μέλη και οι περιφέρειές τους προωθούν επενδύσεις για τον εκσυγχρονισμό της βιώσιμης άρδευσης, την επαναχρησιμοποίηση των υδάτων για γεωργική χρήση, καθώς και τα συστήματα αποθήκευσης, λίπανσης, ψηφιοποίησης και γεωργίας ακριβείας. ***Ομοίως, ενθαρρύνουν την ανάπτυξη γεωργικών υποδομών που συμβάλλουν***

στη βελτίωση της βιοασφάλειας, της υγείας των ζώων και των φυτών και στην πρόληψη των πυρκαγιών στις αγροτικές περιοχές.

Or. es

Τροπολογία 2609
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Τα κράτη μέλη ευνοούν τις επενδύσεις που στηρίζουν βιώσιμες γεωργικές πρακτικές και συμβάλλουν στην αποδοτικότερη χρήση των φυσικών πόρων και των γεωργικών εισροών, συμπεριλαμβανομένης της άρδευσης, της λίπανσης και της γεωργίας ακριβείας, της παραγωγής σε φυτώρια, των εγκαταστάσεων πολλαπλασιασμού, των προστατευόμενων καλλιεργειών, των μητρικών φυτών, των φυτοϋγειονομικών υποδομών και του πιστοποιημένου υλικού φύτευσης.

Or. en

Αιτιολόγηση

The nursery sector is an integral part of European agriculture, supplying the plant reproductive material that underpins food production, horticulture, viticulture, forestry, agroforestry, landscape restoration and urban greening. Despite its strategic importance, nursery production is not explicitly recognised within the proposed Regulation, resulting in divergent interpretations of eligibility across Member States, particularly for container-grown and protected cultivation systems.

Explicitly including nursery production within the definitions of "farmer", "agricultural activity" and "beneficiary", together with a harmonised definition of "nursery stock", would provide legal certainty, ensure equal treatment of nursery operators throughout the Union, and facilitate consistent implementation of the CAP. This amendment is fully consistent with the objectives of the CAP 2028–2034 to strengthen competitiveness, enhance climate resilience, support biodiversity, and secure the sustainable supply of high-quality plant material essential for the green transition and the resilience of European agriculture.

Τροπολογία 2610
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Τα κράτη μέλη δίνουν προτεραιότητα σε επενδύσεις που επιτρέπουν στους γεωργούς να μεταβούν σε συστήματα με υψηλότερα πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων, μεταξύ άλλων παρέχοντας περισσότερο χώρο, πρόσβαση σε υπαίθριους χώρους, εμπλουτισμένα περιβάλλοντα, βελτιωμένο σχεδιασμό του σταβλισμού, καλύτερη ποιότητα του κλίματος και του αέρα στον σταβλισμό των ζώων, μειωμένη πυκνότητα εκτροφής και συστήματα που περιορίζουν τους ακρωτηριασμούς και την ανάγκη χρήσης αντιμικροβιακών.

Or. en

Τροπολογία 2611
Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Raffaele Stancanelli, Valérie Deloge

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Τα κράτη μέλη μπορούν να προβλέπουν πιο αυξημένο επίπεδο στήριξης για τις επενδύσεις που πραγματοποιούνται στις ορεινές περιοχές, τις περιοχές με μόνιμα φυσικά μειονεκτήματα και τις εξόχως απόκεντρες περιοχές, λαμβανομένου υπόψη του επιπλέον κόστους που συνεπάγονται οι γεωγραφικοί, φυσικοί και υλικοτεχνικοί περιορισμοί των εν λόγω εδαφών.

Or. fr

Τροπολογία 2612
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Όταν οι επενδύσεις αφορούν τη στέγαση των ζώων ή τα συστήματα ζωικής παραγωγής, τα κράτη μέλη καθορίζουν κριτήρια και δείκτες καλής διαβίωσης των ζώων στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ, συμπεριλαμβανομένων, κατά περίπτωση, του διαθέσιμου χώρου, της πρόσβασης σε υπαίθριους χώρους, του εμπλουτισμού, των δεικτών καλής διαβίωσης των ζώων, των ποσοστών θνησιμότητας, του επιπολασμού τραυματισμών και της χρήσης αντιμικροβιακών.

Or. en

Τροπολογία 2613
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Τα κράτη μέλη χορηγούν στήριξη δυνάμει του παρόντος άρθρου στους γεωργούς και μπορούν επίσης να χορηγήσουν στήριξη σε δασοκαλλιεργητές και ενώσεις δασοκαλλιεργητών.

Or. pt

Τροπολογία 2614
Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. Τα κράτη μέλη παρέχουν ενισχυμένη επενδυτική στήριξη για οικογενειακές γεωργικές εκμεταλλεύσεις, γεωργούς νεαρής ηλικίας, γυναίκες γεωργούς και εκμεταλλεύσεις που βρίσκονται σε περιοχές με φυσικούς περιορισμούς.

Or. en

Τροπολογία 2615
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1γ. Όταν οι επενδύσεις αφορούν τη στέγαση των ζώων ή τα συστήματα ζωικής παραγωγής, τα κράτη μέλη καθορίζουν κριτήρια και δείκτες καλής διαβίωσης των ζώων στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ, συμπεριλαμβανομένων, κατά περίπτωση, του διαθέσιμου χώρου, της πρόσβασης σε υπαίθριους χώρους, του εμπλουτισμού, των δεικτών καλής διαβίωσης των ζώων, των ποσοστών θνησιμότητας, του επιπολασμού τραυματισμών και της χρήσης αντιμικροβιακών.

Or. en

Τροπολογία 2616
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1γ. Τα κράτη μέλη ευνοούν τις επενδύσεις που συμβάλλουν στη δημιουργία και τη διατήρηση προστιθέμενης αξίας στις αγροτικές περιοχές, συμπεριλαμβανομένων των επενδύσεων που συνδέονται με τα συστήματα ποιότητας της Ένωσης και τις εδαφικές αξιακές αλυσίδες γεωργικών προϊόντων διατροφής.

Or. en

Αιτιολόγηση

Τα συστήματα ποιότητας της Ένωσης, ιδίως οι γεωγραφικές ενδείξεις, συμβάλλουν στην αύξηση της προστιθέμενης αξίας που διατηρούν οι γεωργοί και οι αγροτικές περιοχές, στηρίζοντας τις συλλογικές επενδύσεις, την τοπική μεταποίηση, τη διαφοροποίηση των προϊόντων και τις ισχυρότερες εδαφικές αξιακές αλυσίδες. Η ρητή αναγνώριση των επενδύσεων αυτών στο πλαίσιο της ΚΓΠ θα βελτιώσει τη συνοχή με τους στόχους του οράματος για τη γεωργία και τα τρόφιμα, το οποίο προσδιορίζει τις γεωγραφικές ενδείξεις ως βασικό μέσο για την αποτίμηση της αξίας των τροφίμων και τη στήριξη του «δικαιώματος παραμονής» στις αγροτικές περιοχές.

Τροπολογία 2617
Emma Wiesner, Christine Singer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο	***διαγράφεται***

σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).

Or. en

Τροπολογία 2618
Thomas Waitz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2619
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται ***στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές*** κατευθυντήριες γραμμές για ***τη βιώσιμη διαχείριση*** των δασών ***στην Ευρώπη)***.	2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται ***στις κατευθυντήριες γραμμές της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για την εγγυοφυσική διαχείριση των δασών και στις κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τη φιλική προς τη βιοποικιλότητα δάσωση, αναδάσωση και δενδροφύτευση[1α].*** ***Δεν χορηγείται στήριξη βάσει του παρόντος άρθρου για δάση με χαρακτηριστικά πρωτογενών και παλαιών δασών, όπως προβλέπεται στις*** κατευθυντήριες γραμμές ***της Επιτροπής*** για ***τον ορισμό, τη χαρτογράφηση, την παρακολούθηση και την αυστηρή προστασία*** των ***πρωτογενών και των παλαιών*** δασών ***της ΕΕ***.

[1α] ΕΓΓΡΑΦΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ — Κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τη φιλική προς τη βιοποικιλότητα δάσωση, αναδάσωση και δενδροφύτευση [SWD(2023) 61], διαθέσιμο στη διεύθυνση: https://ec.europa.eu/transparency/documents-register/detail?ref=SWD(2023)61&lang=el

Or. en

Τροπολογία 2620

Martin Häusling, Ana Miranda Paz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. ***Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων,*** η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται ***στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές*** κατευθυντήριες γραμμές ***για τη βιώσιμη*** διαχείριση των δασών ***στην Ευρώπη)***.	2. Η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται ***στις*** κατευθυντήριες γραμμές ***της Επιτροπής για την εγγυοφυσική*** διαχείριση των δασών[1α]***, ώστε να διασφαλίζονται η προσαρμοστικότητα στην κλιματική αλλαγή, η ανθεκτικότητα σε επιβλαβείς οργανισμούς και ασθένειες και η μελλοντική επιτυχία της επένδυσης. Δεν χορηγείται στήριξη για την αντικατάσταση ποικιλόμορφων αυτόχθονων κοινοτήτων με διάφορα είδη βλάστησης διαφόρων ηλικιών από φτωχές σε είδη κοινότητες, μονοκαλλιέργειες ή εξωτικές καλλιέργειες. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι δασοκαλλιεργητές μικρής κλίμακας έχουν πρόσβαση σε στήριξη για την κατάρτιση σχεδίων.***
	[1α] Δημοσιεύτηκε στις 23 Ιουλίου 2023: https://environment.ec.europa.eu/publications/guidelines-closer-nature-forest-management_en

Or. en

Τροπολογία 2621
Christine Singer, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).	2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών***, συμπεριλαμβανομένων των οικονομικών, περιβαλλοντικών και κοινωνικών της διαστάσεων,*** όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).

Or. en

Τροπολογία 2622
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια ***εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).	2. ***2.*** Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια ***για την ΚΓΠ***, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).

Or. en

Αιτιολόγηση

Λαμβάνοντας υπόψη το πεδίο εφαρμογής του κανονισμού για την ΚΓΠ, την απόφαση να διατεθεί στην ΚΓΠ αυτόνομος προϋπολογισμός, την πείρα που αποκτήθηκε από τα τρέχοντα εθνικά στρατηγικά σχέδια της ΚΓΠ και με σκοπό την απλούστευση και τη βελτίωση της διοικητικής διαχείρισης, τα εθνικά και περιφερειακά σχέδια της ΚΓΠ θα πρέπει να καταρτιστούν από τα κράτη μέλη στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού χωρίς τη δημιουργία πρόσθετης διοικητικής επιβάρυνσης.

Τροπολογία 2623
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη ***στα οικεία σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).	2. Για τις εκμεταλλεύσεις που υπερβαίνουν ένα ορισμένο μέγεθος, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη, η στήριξη για τον τομέα της δασοκομίας εξαρτάται από την παρουσίαση των συναφών πληροφοριών σε σχέδιο διαχείρισης δασών ή ισοδύναμο μέσο σύμφωνα με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών όπως αυτή ορίζεται στην πλέον πρόσφατη έκδοση του εγγράφου της Forest Europe με τίτλο «General Guidelines for the Sustainable Management of Forests in Europe» (Γενικές κατευθυντήριες γραμμές για τη βιώσιμη διαχείριση των δασών στην Ευρώπη).

Or. pt

Τροπολογία 2624
Alexander Bernhuber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – *παράγραφος 3*

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Η εφαρμογή θα ήταν υπερβολικά σύνθετη και ο καθορισμός των αντίστοιχων ποσοστών θα ήταν εξαιρετικά περίπλοκος· συνεπώς, η παράγραφος θα πρέπει να διαγραφεί.

Τροπολογία 2625
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη ***επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού***.	3. Η ***πρόσβαση σε*** στήριξη ***για μικρές επενδύσεις, ύψους έως 20 000 EUR, υπόκειται σε απλουστευμένη διαδικασία έγκρισης και πληρωμής με αναλογικές διοικητικές απαιτήσεις, όπως καθορίζονται από κάθε κράτος μέλος στο οικείο ΕΣΑΑ, με επαρκή αποδεικτικά στοιχεία για την επιτυχή υλοποίηση της επένδυσης. Η πρόσβαση στη στήριξη για μικρές επενδύσεις ανταποκρίνεται ιδίως στις ανάγκες που εκφράζουν οι γυναίκες γεωργοί, οι οποίες, ακόμη και για ήσσονος σημασίας επενδύσεις, δυσκολεύονται να έχουν εύκολη πρόσβαση σε χρηματοδότηση για τη σύσταση ή την ενίσχυση των επιχειρήσεών τους***.

Or. es

Τροπολογία 2626
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ***ή*** καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα***, επιβλαβείς οργανισμούς, επιζωοτίες, αναδυόμενες νόσους, ζωονόσους ή ασθένειες των ζώων και*** καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού. ***Τα κράτη μέλη εφαρμόζουν απλουστευμένα, ευέλικτα κριτήρια κατά τη χορήγηση και την καταβολή της εν λόγω στήριξης.***

Or. es

Τροπολογία 2627
Stefan Köhler, Marion Walsmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. ***Η*** στήριξη ***επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν***	3. ***Η πρόσβαση σε*** στήριξη ***για μικρές επενδύσεις, ύψους έως 100 000 EUR, υπόκειται σε απλουστευμένη διαδικασία έγκρισης και πληρωμής με αναλογικές διοικητικές απαιτήσεις, όπως καθορίζονται από κάθε κράτος μέλος στο οικείο σχέδιο ΕΠΕΣ, με επαρκή***

έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	***αποδεικτικά στοιχεία για την επιτυχή υλοποίηση της επένδυσης. Η πρόσβαση στη στήριξη για μικρές επενδύσεις ανταποκρίνεται ιδίως στις ανάγκες που εκφράζουν οι γυναίκες γεωργοί, οι οποίες, ακόμη και για ήσσονος σημασίας επενδύσεις, δυσκολεύονται να έχουν εύκολη πρόσβαση σε χρηματοδότηση για τη σύσταση ή την ενίσχυση των επιχειρήσεών τους.***

Or. en

Τροπολογία 2628
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα***, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκαλούνται από ασθένειες των ζώων και των φυτών,*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού***, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη,*** ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2629
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα***, συμπεριλαμβανομένων ζωικών και φυτικών νόσων,*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού***, όπως προσδιορίζεται από το κράτος μέλος,*** ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. ro

Τροπολογία 2630
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα***, μεταξύ άλλων συμβάντα που οφείλονται σε ζωικές και φυτικές νόσους,*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. pt

Τροπολογία 2631

Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα***, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκαλούνται από ασθένειες των ζώων και των φυτών,*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2632
Benoit Cassart, Christine Singer, Michael McNamara, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα***, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκαλούνται από ασθένειες των ζώων και των φυτών,*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2633
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές***, συμπεριλαμβανομένων των επιβλαβών οργανισμών καραντίνας και των εστιών επιζωοτίας***, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2634
Thomas Waitz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ***ή δασοκομικού παραγωγικού*** δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ***ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού***	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού.

παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2635
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού***, κτηνοτροφικού*** ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα***, ζωονόσους*** ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού ***ή κτηνοτροφικού*** παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. el

Τροπολογία 2636
Emma Wiesner

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ***ή δασοκομικού*** παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ***ή***	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού**.**

τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2637
Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ***ή*** καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του ***30*** % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα***,*** καταστροφικά συμβάντα ***ή ασθένειες των ζώων και των φυτών*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του ***20*** % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2638
André Franqueira Rodrigues

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ***ή*** καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα***,*** καταστροφικά συμβάντα***, ζωικές νόσους ή προσβολές από επιβλαβείς οργανισμούς*** χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή

τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. pt

Αιτιολόγηση

Οι ζωικές νόσοι και οι προσβολές από επιβλαβείς οργανισμούς μπορούν να προκαλέσουν σοβαρές και μακροχρόνιες ζημίες στο παραγωγικό δυναμικό της γεωργίας και των δασών. Ως εκ τούτου, η στήριξη σε επενδύσεις για την αποκατάσταση του παραγωγικού δυναμικού θα πρέπει να καλύπτει ρητά τα φαινόμενα αυτά.

Τροπολογία 2639
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη ***επενδύσεων*** για ***την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του 30 % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.***	3. Η ***πρόσβαση σε*** στήριξη για ***μικρές επενδύσεις, ύψους έως 20 000 EUR, υπόκειται σε απλουστευμένη διαδικασία έγκρισης και πληρωμής με αναλογικές διοικητικές απαιτήσεις, όπως καθορίζονται από κάθε κράτος μέλος στο οικείο σχέδιο ΕΠΕΣ, με επαρκή αποδεικτικά στοιχεία για την επιτυχή υλοποίηση της επένδυσης***

Or. en

Τροπολογία 2640
Maria Grapini

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του ***30*** % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του ***20*** % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του 20 % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. ro

Τροπολογία 2641
Ciaran Mullooly, Christine Singer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του ***30*** % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του ***20*** % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.	3. Η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού που έχει πληγεί από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα χορηγείται μόνο όταν το εν λόγω συμβάν έχει προκαλέσει την καταστροφή τουλάχιστον του ***20*** % του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ή τουλάχιστον του ***15*** % του δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού.

Or. en

Τροπολογία 2642
Alexander Bernhuber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Η πρόσβαση σε στήριξη για

μικρές επενδύσεις, ύψους έως 20 000 EUR, υπόκειται σε ταχεία διαδικασία έγκρισης και εκταμίευσης, με σημαντικά μειωμένες γραφειοκρατικές απαιτήσεις, όπως καθορίζονται από κάθε κράτος μέλος στο οικείο σχέδιο ΕΠΕΣ, με επαρκή αποδεικτικά στοιχεία για την επιτυχή υλοποίηση της επένδυσης. Η πρόσβαση στη στήριξη για μικρές επενδύσεις ανταποκρίνεται ιδίως στις ανάγκες που εκφράζουν οι γυναίκες γεωργοί, οι οποίες, ακόμη και για ήσσονος σημασίας επενδύσεις, βρίσκονται σε διαρθρωτικά δυσμενή θέση όσον αφορά την εύκολη πρόσβαση σε χρηματοδότηση για τη σύσταση ή την ενίσχυση των επιχειρήσεών τους.

Or. en

Αιτιολόγηση

As assessed through a study carried out by copa-cogeca with n=894 women farmers across Europe, women farmers currently face several difficulties in accessing funding. While, for sure, support for small investments up to EUR 20 000 does not allow to implement major changes on a farm, it gives fast and easy access to money for acquiring equipment and diversifying a farm without undergoing burdensome procedures. Such small investments can be the one crucial step for women farmers to be able to start up a business and, at a later point, access more money. The suggested approach can be more effective for well-targeted female empowerment in agriculture than area-based differentiation and top-ups, which would, particularly on small- and medium-sized holdings that are most common among women farmers, not bring enough financial benefits to boost their business. At the same time, while being of particular use for women farmers, the fast-track investment support does not discriminate men. In addition, young farmers who have not yet submitted an application, can benefit from the same increased amount granted under the fast-track approval and disbursement procedure, as the simplified process enables easier and faster access to investment support. This also applies to investment support for diversification activities.

Τροπολογία 2643
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

3α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για επενδύσεις στη μεταποίηση και/ή εμπορία γεωργικών προϊόντων. Η στήριξη αυτή χορηγείται όταν η επένδυση αφορά δραστηριότητες που συνδέονται με προϊόντα:

α) η προμήθεια των οποίων διέπεται από συμβάσεις της αλυσίδας εφοδιασμού στις οποίες η τιμή του προϊόντος καθορίζεται με βάση το κόστος παραγωγής του γεωργού·

β) που καλλιεργούνται ή εκτρέφονται κυρίως σε τοπικό επίπεδο.

Or. en

Τροπολογία 2644
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Η πρόσβαση σε στήριξη για μικρές επενδύσεις, ύψους έως 20 000 EUR, υπόκειται σε ταχεία διαδικασία έγκρισης και εκταμίευσης, με σημαντικά μειωμένες γραφειοκρατικές απαιτήσεις, όπως καθορίζονται από κάθε κράτος μέλος στο οικείο σχέδιο ΕΠΕΣ, με επαρκή αποδεικτικά στοιχεία για την επιτυχή υλοποίηση της επένδυσης.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η ταχεία στήριξη μικρών επενδύσεων ύψους έως 20 000 EUR μπορεί να βελτιώσει την πρόσβαση σε χρηματοδότηση, ιδίως για τις γυναίκες γεωργούς, οι οποίες αντιμετωπίζουν συχνά διαρθρωτικές δυσκολίες στην εξασφάλιση χρηματοδότησης. Μολονότι οι επενδύσεις αυτές δεν επιτρέπουν σημαντικές αλλαγές στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, μπορούν να καταστήσουν δυνατή την αγορά εξοπλισμού, τη διαφοροποίηση ή τη σύσταση επιχειρήσεων χωρίς επαχθείς διαδικασίες. Το μέτρο παρέχει στοχευμένη στήριξη χωρίς να αποκλείει τους άνδρες και ωφελεί επίσης τους γεωργούς νεαρής μέσω απλούστερης και ταχύτερης πρόσβασης.

Τροπολογία 2645
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3β. Τα κράτη μέλη μπορούν, σε δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις, να προβλέπουν χαμηλότερα όρια, όταν αυτό δικαιολογείται από εξαιρετικές περιφερειακές ή τομεακές περιστάσεις.

Or. en

Αιτιολόγηση

Οι προτεινόμενες επενδυτικές διατάξεις είναι πιο περιοριστικές από το ισχύον πλαίσιο βάσει του άρθρου 73 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115. Ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διατηρήσουν επαρκή ευελιξία για την προσαρμογή της επενδυτικής στήριξης σε συγκεκριμένες περιφερειακές ή τομεακές ανάγκες. Σε δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις, θα πρέπει να είναι δυνατή η εφαρμογή χαμηλότερων κατώτατων ορίων όταν εξαιρετικές περιστάσεις απαιτούν πιο στοχευμένη και πρακτική προσέγγιση.

Τροπολογία 2646
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο α α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	αα) επένδυση που συνεπάγεται καθαρή αύξηση της αρδευόμενης έκτασης που επηρεάζει ένα δεδομένο σύστημα υπόγειων ή επιφανειακών υδάτων του οποίου η κατάσταση έχει κριθεί λιγότερο από καλή στο σχετικό σχέδιο διαχείρισης λεκάνης απορροής ποταμού για λόγους σχετιζόμενους με την ποσότητα των υδάτων ή που βρίσκεται σε περιοχή λεκάνης απορροής ποταμού όπου ασκούνται σημαντικές πιέσεις λόγω άντλησης υδάτων και υδρολογικών αλλοιώσεων και μια νέα επένδυση σε

συνδυασμό με τις υφιστάμενες ανταγωνιστικές χρήσεις θα μπορούσε να θέσει σε κίνδυνο τις οικολογικές ροές·

Or. en

Τροπολογία 2647
Michal Wiezik, Emma Wiesner

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο α β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	αβ) επενδύσεις σε υποδομές ή εξοπλισμό που προορίζονται για τη διατήρηση ζώων σε κλουβιά ή άλλα συστήματα στενού περιορισμού·

Or. en

Τροπολογία 2648
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο α γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	αγ) επενδύσεις για τη στήριξη της εντατικής εκτροφής ζώων σε περιοχές με υψηλή ρύπανση από θρεπτικές ουσίες, εκτός από επενδύσεις για την εκτατικοποίηση των δραστηριοτήτων.

Or. en

Τροπολογία 2649
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) αγορά γης για ποσό που υπερβαίνει το 10 % των συνολικών επιλέξιμων δαπανών για την οικεία πράξη, με εξαίρεση την αγορά γης για τη διατήρηση του περιβάλλοντος και την προστασία του πλούσιου σε άνθρακα εδάφους·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2650
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) αγορά γης για ποσό που υπερβαίνει το 10 % των συνολικών επιλέξιμων δαπανών για την οικεία πράξη, με εξαίρεση την αγορά γης για τη διατήρηση του περιβάλλοντος και την προστασία του πλούσιου σε άνθρακα εδάφους·	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Η αγορά γης δεν θα πρέπει να είναι επιλέξιμη για επενδυτική στήριξη, καθώς παρεμβαίνει έντονα στην αγορά γης και θα μπορούσε επίσης να οδηγήσει σε αύξηση των τιμών της γης.

Τροπολογία 2651
Alexander Bernhuber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) αγορά γης ***για ποσό που υπερβαίνει το 10 % των συνολικών επιλέξιμων***	β) αγορά γης·

δαπανών για την οικεία πράξη, με εξαίρεση την αγορά γης για τη διατήρηση του περιβάλλοντος και την προστασία του πλούσιου σε άνθρακα εδάφους·

Or. en

Αιτιολόγηση

Η αγορά γης δεν θα πρέπει να είναι επιλέξιμη για επενδυτική στήριξη, καθώς παρεμβαίνει έντονα στην αγορά γης και θα μπορούσε επίσης να οδηγήσει σε αύξηση των τιμών της γης.

Τροπολογία 2652
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) αγορά γης για ποσό που υπερβαίνει το ***10 %*** των συνολικών επιλέξιμων δαπανών για την οικεία πράξη, ***με εξαίρεση την*** αγορά γης ***για τη διατήρηση του περιβάλλοντος και την προστασία του πλούσιου σε άνθρακα εδάφους·***	β) αγορά γης για ποσό που υπερβαίνει το ***30 %*** των συνολικών επιλέξιμων δαπανών για την οικεία πράξη, ***ενώ η*** αγορά γης ***από γεωργούς νεαρής ηλικίας και γυναίκες μπορεί να ανέλθει στο 40 % των επιλέξιμων δαπανών·***

Or. en

Αιτιολόγηση

Εάν θέλουμε να παραμείνουν οι γεωργοί στη γη τους, πρέπει να προβλέψουμε επιχορηγήσεις για την αγορά γης. Αυτό είναι ιδιαίτερα σημαντικό για τις γυναίκες και τους γεωργούς νεαρής ηλικίας. Δεν αρκεί να μιλάμε απλώς για τη στήριξη της εγκατάστασης νέων και νεαρών γεωργών· πρέπει να τους παρέχουμε επιχορηγήσεις για την αγορά γης, καθώς αποτελεί ένα από τα σημαντικότερα εμπόδια στην προσέλκυση νέων ανθρώπων.

Τροπολογία 2653
Thomas Waitz, Ana Miranda Paz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

βα) αντικατάσταση ποικιλόμορφων αυτόχθονων δασικών κοινοτήτων με διάφορα είδη βλάστησης διαφόρων ηλικιών από μονοκαλλιέργειες ή εξωτικές καλλιέργειες·

Or. en

Τροπολογία 2654
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	ββ) δασικές οδοί

Or. en

Τροπολογία 2655
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	βγ) επενδύσεις που συνδέονται με την αύξηση ή τη συνέχιση των δραστηριοτήτων εντατικής εκτροφής ζώων, ιδίως σε κομβικά σημεία ρύπανσης από θρεπτικές ουσίες, εκτός εάν η επένδυση θα έχει ως αποτέλεσμα σημαντική μείωση του αριθμού των ζώων και θα οδηγήσει σε σημαντική μείωση των εκπομπών αζώτου και μεθανίου.

Or. en

Τροπολογία 2656
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β δ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	βδ) υδρολογικά επιζήμιες ή δυσπροσαρμοστικές επενδύσεις που δεν συνάδουν με την ΟΠΥ, οι οποίες, μεταξύ άλλων, αποτρέπουν τη διείσδυση και τη διήθηση, μειώνουν τους υδροφόρους ορίζοντες ή βασίζονται στην άντληση υπόγειων υδάτων

Or. en

Τροπολογία 2657
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο β ε (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	βε) επενδύσεις για τη στήριξη πρακτικών που χρησιμοποιούν φυτοφάρμακα πέραν των φυσικών φυτοφαρμάκων χαμηλού κινδύνου και δεν συνιστούν μέρος της μετάβασης προς τη φιλόδοξη μείωση/σταδιακή κατάργηση των επιβλαβών φυτοφαρμάκων και/ή που χρησιμοποιούν ιδιαίτερα επιβλαβή φυτοφάρμακα (όπως ουσίες υποψήφιες για υποκατάσταση, απαγορευμένα φυτοφάρμακα και άλλα ιδιαίτερα επιβλαβή φυτοφάρμακα, όπως καρκινογόνες, μεταλλαξιογόνες και τοξικές για την αναπαραγωγή ουσίες, ενδοκρινικοί διαταράκτες, ουσίες PMT, PBT, vPvM και vPvB)·

Or. en

Τροπολογία 2658
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) αγορά ζώων και αγορά μονοετών φυτών και φύτευσή τους, για σκοπούς εκτός από:	γ) αγορά ζώων και αγορά μονοετών ***φυτών ή ξυλωδών*** φυτών και φύτευσή τους, για σκοπούς εκτός από:

Or. en

Τροπολογία 2659
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού***, η οποία, στην τελευταία περίπτωση, επιτυγχάνεται μέσω εισαγωγής αυτόχθονου βασικού υλικού,*** μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·

Or. en

Τροπολογία 2660
Benoit Cassart, Christine Singer, Michael McNamara, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Ciaran Mullooly, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά	i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά

φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα***,*** ***συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκαλούνται από ζωικές και φυτικές ασθένειες***·

Or. en

Τροπολογία 2661
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	i) την αποκατάσταση του γεωργικού***,*** ***κτηνοτροφικού*** ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·

Or. en

Τροπολογία 2662
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	i) την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα***, ζωονόσους*** ή καταστροφικά συμβάντα·

Or. el

Τροπολογία 2663
Emma Wiesner

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ***ή δασικού*** δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	i) την αποκατάσταση του γεωργικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·

Or. en

Τροπολογία 2664
Thomas Waitz

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ***ή δασικού*** δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	i) την αποκατάσταση του γεωργικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·

Or. en

Τροπολογία 2665
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
i) την αποκατάσταση του γεωργικού ***ή δασικού*** δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·	i) την αποκατάσταση του γεωργικού δυναμικού μετά από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα·

Or. fr

Τροπολογία 2666
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο i α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	ια) τη δάσωση σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές σχετικά με τη φιλική προς τη βιοποικιλότητα δάσωση, αναδάσωση και δενδροφύτευση ή την αναζωογόνηση παραδοσιακών γεωργοδασοκομικών συστημάτων·

Or. en

Τροπολογία 2667
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο ii

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
ii) την προστασία του ζωικού κεφαλαίου από μεγάλους θηρευτές ή τη χρήση ζώων που αντικαθιστούν μηχανήματα στη δασοκομία,	***διαγράφεται***

Or. fr

Τροπολογία 2668
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ***ποιότητας και της παραγωγικότητας*** των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ***ανθεκτικότητας και της καλής διαβίωσης*** των κοπαδιών ***ζώων, μεταξύ άλλων μέσω της επιλογής χαρακτηριστικών που***

	σχετίζονται με την ευρωστία, την ανθεκτικότητα στις ασθένειες, τη μακροζωία και τη συμπεριφορική ευρωστία, ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·

Or. fr

Τροπολογία 2669
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων ***υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή*** με σκοπό τη βελτίωση της ***ποιότητας*** και της ***παραγωγικότητας*** των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων με σκοπό ***αφενός*** τη βελτίωση της ***ανθεκτικότητας*** και της ***καλής διαβίωσης*** των κοπαδιών***, ιδίως με την επιλογή χαρακτηριστικών όπως η ευρωστία, η ανθεκτικότητα στις ασθένειες, η μακροβιότητα και η σταθερότητα της συμπεριφοράς,*** ή ***αφετέρου*** τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·

Or. de

Τροπολογία 2670
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή***, αναγνωρισμένων από τις αντίστοιχες ενώσεις εκτροφέων,*** με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·

Or. en

Τροπολογία 2671
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ***ή*** τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων**,** τοπικών ***ή αυτόχθονων*** φυλών·

Or. es

Αιτιολόγηση

Η λέξη «αυτόχθονων» καλύπτει τον ταύρο «toro de lidia».

Τροπολογία 2672
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών***, χοίρων***, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·

Or. en

Τροπολογία 2673
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών***, χοίρων***, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·

Or. en

Αιτιολόγηση

Οι χοίροι π.χ. της φυλής raza ibérica χαρακτηρίζονται τόσο από υψηλή γενετική αξία όσο και από το γεγονός ότι η αναπαραγωγή τους συμβάλλει στη διατήρηση του τοπίου πολιτιστικής κληρονομιάς των δασών σκληροφύλλων που χρησιμοποιούνται για βοσκή (dehesas). Ως εκ τούτου, η συμπερίληψή τους είναι δικαιολογημένη.

Τροπολογία 2674
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων ***υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη*** διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων ***για τη*** διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών ***με σκοπό τη βελτίωση της ανθεκτικότητας και της γενετικής ποικιλότητας του ζωικού κεφαλαίου***·

Or. en

Αιτιολόγηση

Η διατύπωση αυτή επαναφέρει το αρχικό περιεχόμενο των καθεστώτων για τις σπάνιες φυλές.

Τροπολογία 2675
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
iv) την εκτροφή βοοειδών, προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·	iv) την εκτροφή βοοειδών, ***χοιροειδών,*** προβατοειδών ή αιγοειδών καθαρόαιμων ζώων υψηλής γενετικής αξίας για αναπαραγωγή με σκοπό τη βελτίωση της ποιότητας και της παραγωγικότητας των κοπαδιών ή τη διατήρηση σπάνιων ή τοπικών φυλών·

Or. ro

Τροπολογία 2676
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ – σημείο iv α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	iva) τη μετάβαση στην αναπαραγωγή φυλών κοτόπουλων κρεατοπαραγωγής βραδύτερης ανάπτυξης·

Or. en

Τροπολογία 2677
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο γ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	γα) επενδύσεις σε υποδομές ή εξοπλισμό για τη διατήρηση ζώων σε κλουβιά ή άλλα συστήματα στενού περιορισμού· οι επενδύσεις που είναι

	αναγκαίες για τη μετατροπή σε συστήματα χωρίς κλουβιά και χωρίς συστήματα στενού περιορισμού παραμένουν επιλέξιμες.

Or. en

Τροπολογία 2678
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) επενδύσεις που οδηγούν σε αύξηση της πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου ή της έντασης παραγωγής με δυνητικές αρνητικές επιπτώσεις στην υγεία ή την καλή διαβίωση των ζώων, όπως θα συνέβαινε παραδείγματος χάριν με την κατασκευή χώρων σταβλισμού εκτρεφόμενων ζώων σε περίπτωση υπέρβασης της πυκνότητας ζωικού κεφαλαίου των 2 GV/ha.

Or. de

Τροπολογία 2679
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) Επενδύσεις για την κατασκευή τεχνητών ταμιευτήρων νερού υψηλής δυναμικότητας για την άρδευση και για τη δημιουργία, επέκταση ή ενοποίηση εκμεταλλεύσεων εντατικής κτηνοτροφίας με παραγωγική ικανότητα που υπερβαίνει τα όρια που καθορίζονται στην οδηγία 2010/75/ΕΕ.

Or. fr

Τροπολογία 2680
Heléne Fritzon, Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) επενδύσεις σε υποδομές ή εξοπλισμό για τη διατήρηση των ζώων σε συστήματα στενού περιορισμού, συμπεριλαμβανομένων των κλουβιών· οι επενδύσεις που απαιτούνται για τη μετατροπή σε λύσεις χωρίς κλουβιά και χωρίς στενό περιορισμό δεν είναι μη επιλέξιμες.

Or. en

Τροπολογία 2681
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) επενδύσεις στην άρδευση σε περιοχές όπου τα συστήματα υπόγειων και επιφανειακών υδάτων βρίσκονται σε κατάσταση που δεν είναι καλή είτε για λόγους ποσότητας είτε για λόγους ποιότητας ή ενδέχεται να υπονομεύσουν τις υφιστάμενες καλές συνθήκες·

Or. en

Αιτιολόγηση

Τροπολογία ENVI

Τροπολογία 2682
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) επενδύσεις που αυξάνουν την πυκνότητα του ζωικού κεφαλαίου ή δημιουργούν νέα ικανότητα για εντατική κτηνοτροφία δεν είναι επιλέξιμες για στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2683
Jessika van Leeuwen, Sander Smit

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) επενδύσεις σε υποδομές ή εξοπλισμό που προορίζονται για συστήματα σταβλισμού ζώων τα οποία βασίζονται σε κλουβιά ή παρόμοια συστήματα στενού περιορισμού

Or. en

Τροπολογία 2684
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) ε) (νέο) αγορά μεταχειρισμένων μηχανημάτων και εξοπλισμού, εκτός εάν τα είδη αυτά είναι πρόσφατης κατασκευής.

Or. en

Αιτιολόγηση

Να ενθαρρυνθεί επίσης η αγορά μεταχειρισμένων μηχανημάτων που εξακολουθούν να είναι τεχνολογικά κατάλληλα.

Τροπολογία 2685
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) αγορά μεταχειρισμένων μηχανημάτων και εξοπλισμού, εκτός από την περίπτωση εξοπλισμού που κατασκευάστηκε πρόσφατα.

Or. en

Τροπολογία 2686
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) αγορά μεταχειρισμένων μηχανημάτων και εξοπλισμού, εκτός από την περίπτωση πρόσφατης παραγωγής.

Or. it

Αιτιολόγηση

Στόχος είναι να ενθαρρυνθεί μεταξύ άλλων και η αγορά μεταχειρισμένων αλλά τεχνολογικά ικανών μηχανημάτων.

Τροπολογία 2687
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δβ) επενδύσεις σε εγκαταστάσεις ανανεώσιμης ενέργειας που προκαλούν σημαντικές αρνητικές επιπτώσεις και δημιουργούν συγκρούσεις με την παραγωγή τροφίμων, τη βιοποικιλότητα ή τις υπηρεσίες οικοσυστήματος, συμπεριλαμβανομένων των φωτοβολταϊκών εγκαταστάσεων μεγάλης κλίμακας σε παραγωγικές γεωργικές εκτάσεις και μονάδες βιοαερίου που βασίζονται κυρίως σε ειδικές ενεργειακές καλλιέργειες και όχι σε γεωργικά κατάλοιπα ή ροές αποβλήτων.

Or. en

Τροπολογία 2688
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δβ) οι επενδύσεις που αφορούν την εγκατάσταση, τη συντήρηση, την επέκταση, τον εκσυγχρονισμό, την ανακαίνιση ή την αντικατάσταση υποδομών ή εξοπλισμού για τη διατήρηση των ζώων σε κλουβιά ή άλλα συστήματα στενού περιορισμού, ή που παρατείνουν τη χρήση τέτοιων υποδομών ή εξοπλισμού, δεν είναι επιλέξιμες για στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 2689
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – στοιχείο δ β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δβ) επενδύσεις σε υποδομές ή εξοπλισμό για συστήματα εκτροφής σε κλωβούς ή άλλα συστήματα εκτροφής ζώων που περιορίζουν την ελευθερία κινήσεών τους

Or. de

Τροπολογία 2690
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για την επιχειρηματική ανάπτυξη μικρών γεωργικών εκμεταλλεύσεων, υπό τους όρους που καθορίζονται στα αντίστοιχα σχέδια της ΚΓΠ, προκειμένου να διευκολύνουν την ψηφιοποίηση και την καινοτομία. Η στήριξη χορηγείται με τη μορφή κατ' αποκοπή ποσών, χρηματοδοτικών μέσων ή συνδυασμού αυτών και δεν υπερβαίνει μέγιστο ποσό ύψους 75 000 EUR.

Or. it

Αιτιολόγηση

Όπως και στην τελευταία διαδικασία απλούστευσης, προβλέπεται απλουστευμένο καθεστώς για τις μικρές επιχειρήσεις, ώστε να διευκολυνθεί η διάδοση της ψηφιοποίησης και της καινοτομίας.

Τροπολογία 2691
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	4α. Τα κράτη μέλη μπορούν να χορηγούν στήριξη για την επιχειρηματική ανάπτυξη μικρών γεωργικών εκμεταλλεύσεων υπό τους όρους που καθορίζονται στα αντίστοιχα οικεία σχέδια για την ΚΓΠ με στόχο την προώθηση της ψηφιοποίησης και της καινοτομίας. Η στήριξη χορηγείται με τη μορφή κατ' αποκοπή ποσών, χρηματοδοτικών μέσων ή συνδυασμού των δύο, και περιορίζεται σε μέγιστο ποσό έως 75 000 EUR.

Or. en

Αιτιολόγηση

Όπως και κατά την προηγούμενη διαδικασία απλούστευσης, προτείνεται η θέσπιση ενός απλουστευμένου καθεστώτος για τις μικρές επιχειρήσεις, με στόχο την ενθάρρυνση της υιοθέτησης της ψηφιοποίησης και της καινοτομίας.

Τροπολογία 2692
Alexander Bernhuber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
5. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β) και γ), η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Η εφαρμογή αυτής της παρέκκλισης θα καθιστούσε τις διατάξεις πιο περίπλοκες· συνεπώς, η παράγραφος θα πρέπει να διαγραφεί.

Τροπολογία 2693
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β) και γ), η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2694
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding, Arash Saeidi
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β) και γ), η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 2695
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β) και γ), η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.	***διαγράφεται***

Or. es

Τροπολογία 2696
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β) και γ), η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.	***διαγράφεται***

Or. es

Τροπολογία 2697
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β) ***και γ)***, η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.	5. ***5.*** Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχεία α), β)***, γ) και ε)*** η απαίτηση αυτή δεν ισχύει όταν η στήριξη παρέχεται με χρηματοδοτικά μέσα.

Or. en

Αιτιολόγηση

Συνεπεία της τροπολογίας 55

Τροπολογία 2698
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	5α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 4 στοιχείο β), τα κράτη μέλη

μπορούν να προβλέπουν ότι, για επενδύσεις που πραγματοποιούνται από γεωργούς νεαρής ηλικίας που αναφέρονται στο άρθρο 14 και από νέους γεωργούς όπως ορίζονται στο άρθρο 2, όταν η επένδυση αφορά γεωργική εκμετάλλευση που βρίσκεται σε περιοχές που αναφέρονται στο άρθρο 8, η αγορά γης μπορεί να είναι επιλέξιμη για στήριξη έως και 50 % των συνολικών επιλέξιμων δαπανών για την οικεία πράξη, υπό την προϋπόθεση ότι η αγορά αυτή είναι αναγκαία για την εγκατάσταση, την ανάπτυξη ή τη μακροπρόθεσμη βιωσιμότητα της εκμετάλλευσης.

Or. en